

Wireless Camera

34543



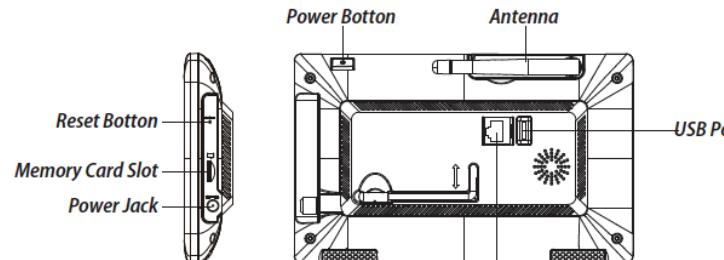
QUICK START GUIDE / GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE / BEKNOPTE
HANDLEIDING / GUÍA DE INSTALACIÓN RÁPIDA / GUIA DE INICIAÇÃO
RÁPIDA / KURZANLEITUNG / GUIDA RAPIDA ALL'USO / КРАТКОЕ
РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ / SKRÓCONA INSTRUKCJA OBSŁUGI /
HIZLI BAŞLANGIÇ KILAVUZU / GHID DE INSTALARE

EN

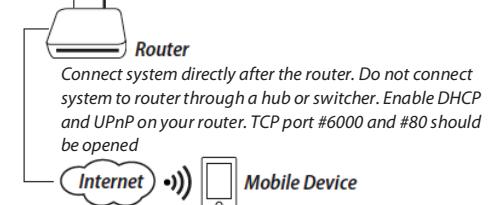
KIT CONTENT

*Digital Wireless Outdoor IR Camera	Digital Wireless Receiver Console	*Camera / Receiver Antenna	*Camera Stand
Screw Pack (For Camera)	Camera / Receiver Adaptor Camera power adapter-5V/1.5A HDNVR power adapter-12V/2A X 1	Ethernet Cable	
			X 1

PRODUCT OVERVIEW



Note: Before using the memory card/ HDD for recording video, you MUST format the memory card/ HDD on the console.

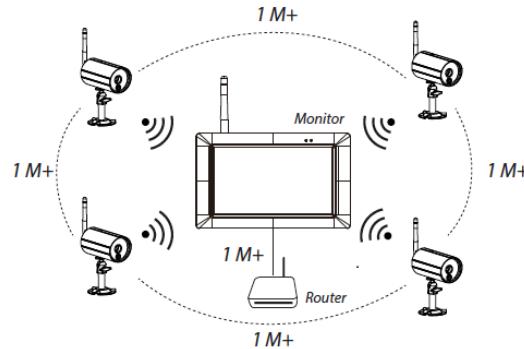


INSTALLING YOUR DEVICES

A. Setting up your monitor

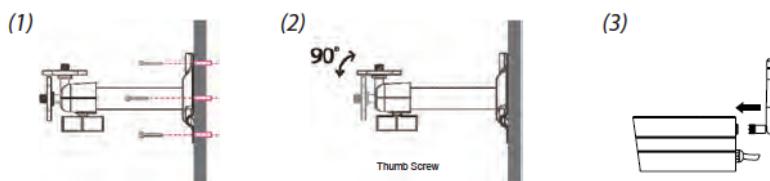
1. Insert the memory card and/or connect HDD device to USB port.
2. Twist on the antenna to the LEFT side of the console.
3. Connect the Ethernet cable from the BACK of the console to your router
4. Connect the 12V power adaptor and power on the system
5. Twist on the stand to the back of the console

Note: Keep distance between device minimum 1 meter



B. Installing your camera

1. Secure the camera stand to a stable surface, ceiling or wall mount using three pcs screws.
2. Loosen the thumb screw of the camera stand and secure the camera body to the bracket.
3. Screw the antenna into rear of the camera.
4. Connect the supplied power adaptor to the camera and the power source. The RED LED will light up which indicate the camera is ready for setup.



SYSTEM OPERATION

Main Menu

1. Tap to extend quick select menu.

2. Tap enter main menu.



- 1.Camera Setup: Pair camera and video quality.
- 2.Recorder Setup: Setup recording settings such as date, recorder type, and motion area.
- 3.Event list: Event video playback.
- 4.System Setup: Setup system time, power saving mode, and restore default system settings.
- 5.Storage Setup: Management storage

Pair the camera to the receiver

If you have additional cameras disconnected with receiver, follow steps below to pair:

1. Tap the camera setup icon to access the camera pairing screen.
2. Select the Camera channel (Camera 1/2/3/4).
3. Tap the "Camera Pairing" icon.
4. Within 35 seconds, press and hold the pairing button on the back of the camera for 5 seconds. The Green Link LED will light up which indicate the camera have been paired successfully.

Quick Select Menu



Display/Undisplay Menu



Single Channel Record
Stop Single Channel Record



Enter Main Menu



All Channel Record/Stop
All Channel Record



QUAD Display Select



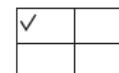
Volume Control
Mute/Vol1



Smart-QUAD Display Select



Vol2/Vol3



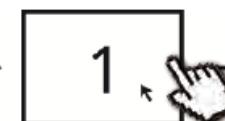
Tap one quadrant to choose the current channel, and a red check from the current selected channel

will display. HDNVR will display audio

Live View with Quad Display



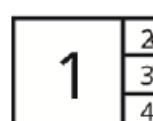
Tap one channel



Live-view full screen



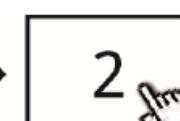
Tap again to return



Tap one channel



Show it at left side



Live-view full screen

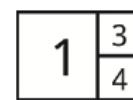


Tap again to return

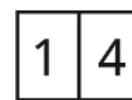
Live View with Dynamic Display



Tap to turn on/off the camera



Turn CH2 off



Turn CH2/CH3 off

SETUP THE HDNVR

1. Connect the device to your router, and make sure DHCP and UPnP service are enabled on your router setting

2. Power on the receiver.



This means

In the Live View mode, wait until logo turns or This means the system is now ready for internet connection. The process will take around 30 seconds.

3. Download and install "WDVR Cam" app to your smartphone. Launch the app



For iOS



For Android

4. Before start adding a new system, you need to change the receiver's default password. Please note DO NOT use "123456" as your password. Follow the steps below:

1. In the main menu section, tap storage setup.

2. Tap network setting.

3. Click DHCP then changes the password.

4. Tap "OK" once you have finished password modification.



5.. Add New Device

Android: Tap the "NEW" icon to add new device. iOS: Tap the "+" icon to add new device.

6. Scan the QR code that located on the rear of the device or enter the ID manually.

Note: If you have not installed the scan QR code app in your smartphone, we suggest that download and install the app "Barcode Scanner".

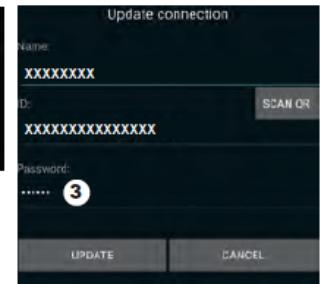
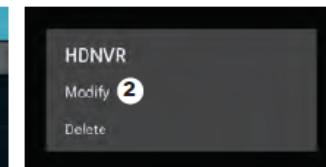
7. Enter the password as same as the receiver. Name your device, then tap "save" to exit.

8. For privacy matter, please change the security code on the app. For Andriod

1. Go to the device list

2. Press and hold the device name, the menu will appear on the panel. Then tap "modify".

3. Tap "update" once you're finished password modification

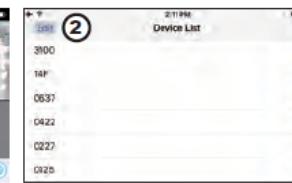
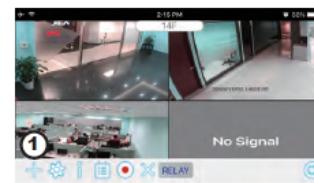


For iOS

1. Tap the "+" icon to enter device list

2. Tap [Edit] button

3. Change default password



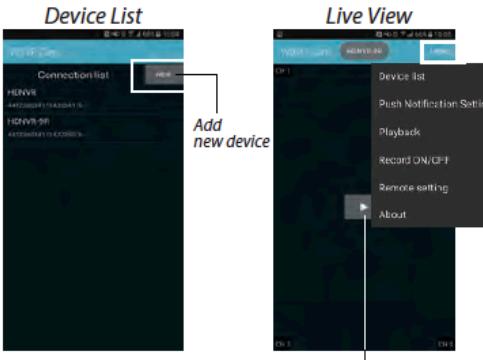
9. Tap the device from the list, then tap "play" to connect. It will take a few seconds to access the remote video, depending on the network environment.

Note:

HDNVR allows max 3 remote viewers to access the system at a time. The 4th connection will be rejected. When a local user is operating setup menu. The remote user will be temporarily rejected to access HDNVR until the local user leaves the setup menu. HDNVR requires 1.5Mbps connection bandwidth per connection to receive best viewing quality/streaming. It is suggested to set camera resolution and quality to "Low" in order to receive streaming remote view if the bandwidth is below 1.5Mbps.

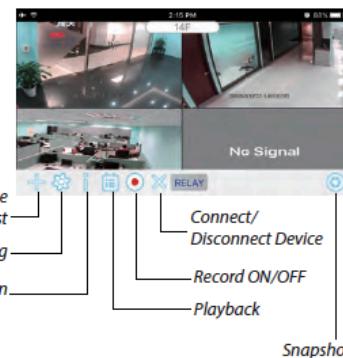
APP INTRODUCTION

Android

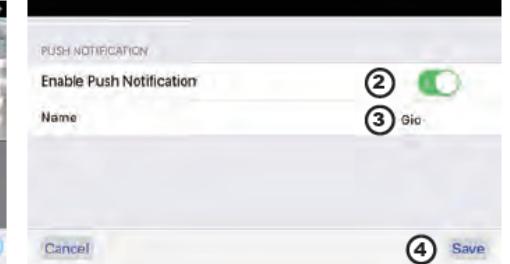
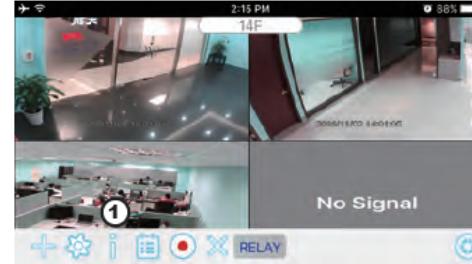


* Tap to connect HDNVR, then tap the "more" icon that setting menu will show up.

iOS



4. Tap "Save" when you done



b. interval

Go to the push notification setting to setup interval time of the push. There are four options

Note: Your smart phone will receive the push immediately after 1st triggered. After that the camera will send the push according to interval time you setup. This function allows you to receive less push of one serial event happened continuously in time.

For Android

1. Tap push notification setting
2. Setup interval time of the push

For iOS

1. Tap push setting
2. Setup interval time of the push
- c. Time period:

This function allows you to setup "Do Not Disturb" time. You can setup when Push is to start and end. Only during the time, you will receive the push..

d. List :

From list section, you can see which smart devices currently receive push from the system. WDVR app allows max 8 devices to receive the push. You may remove all devices from the push list by resetting the language

FACTORY DEFAULT SETTING

1. Go to the system setting.
2. Reset the language.
3. The system settings will restore to factory default.

Note: Please change default security code and apply push service from smart devices after you reset the language and system parameter to default

For iOS

1. Tap icon.
2. Enable/disable the push notification.
3. Enter user name.

OTHERS

Specifications

General	Transmission frequency	2,4 GHz
	Transmission range	300 m (open field)
	Max power consumption (EIRP)	<100mW
Caméra	Resolution	1080P
	View angle	90°
	Supply voltage	Adaptor (5VDC)
Moniteur	Screen size	17,8cm
	Ethernet output	10/100Mbps
	Supply voltage	Adaptor (12VDC)

Hotline



www.chacon.be

Symbols



Direct current (DC)



Don't throw batteries or out of order products with the household waste (garbage). The dangerous substances that they are likely to include may harm health or the environment. Make your retailer take back these products or use the selective collect of garbage proposed by your city.



FCC Compliance Statement: This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subjected to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation

Hereby, Chacon, declares that the radio equipment type « 34543 » is in compliance with the Directive 2014/53/UE.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address:

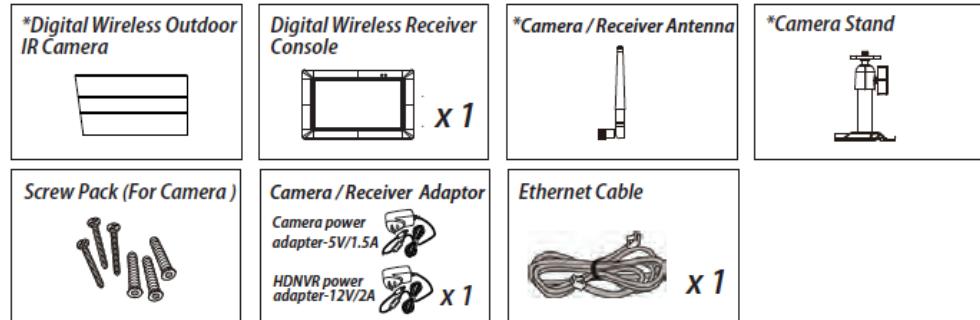
<http://chacon.be/conformity>



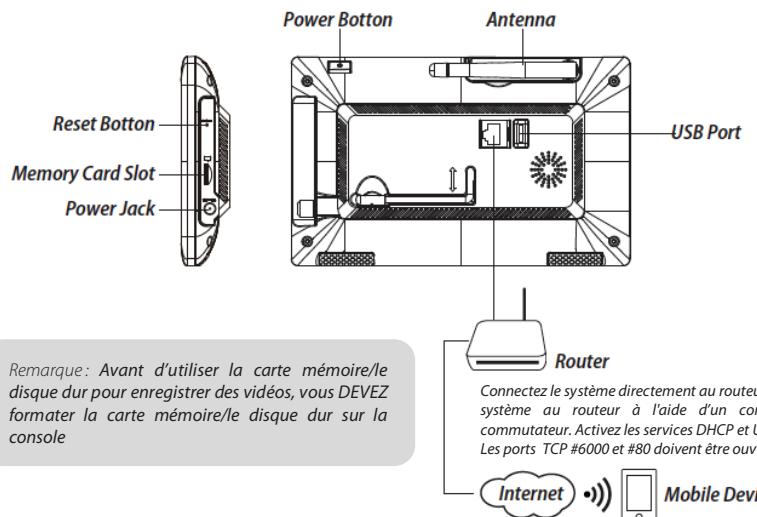
Chacon S.A.
Avenue Mercator 2 • 1300 Wavre
Belgium

FR

CONTENU DU KIT



PRÉSENTATION DU PRODUIT



Remarque: Avant d'utiliser la carte mémoire/le disque dur pour enregistrer des vidéos, vous DEVEZ formater la carte mémoire/le disque dur sur la console

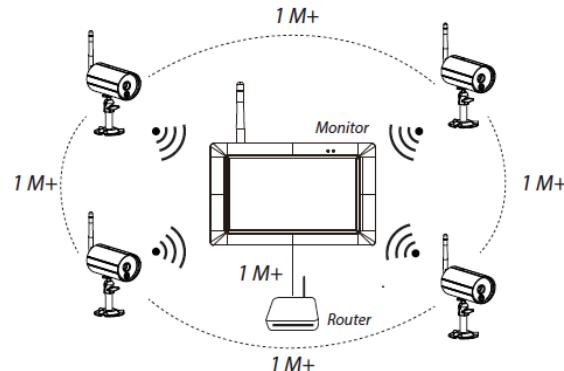
Connectez le système directement au routeur. Ne connectez pas le système au routeur à l'aide d'un concentrateur ou d'un commutateur. Activez les services DHCP et UPnP sur votre routeur. Les ports TCP #6000 et #80 doivent être ouverts

INSTALLATION DE VOS APPAREILS

A. Configuration de votre moniteur

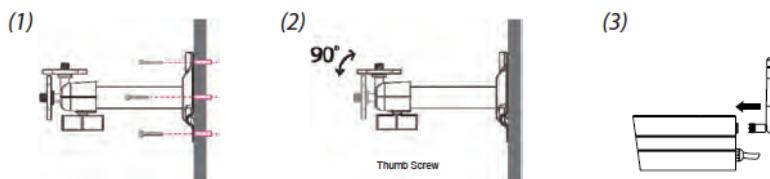
1. Insérez la carte mémoire et/ou connectez le disque dur au port USB.
2. Tournez l'antenne vers le côté GAUCHE de la console.
3. Connectez le câble Ethernet de l'ARRIERE de la console dans votre routeur.
4. Branchez l'adaptateur secteur 12V et allumez le système.
5. Tournez le support à l'arrière de la console.

Remarque: Gardez une distance d'au moins 1 mètre avec l'appareil



B. Installation de votre caméra

1. Fixez le support de la caméra sur une surface stable, au plafond ou sur un emplacement mural à l'aide de trois vis.
2. Desserrez la vis papillon du support de la caméra et fixez le corps de la caméra sur le support.
3. Vissez l'antenne à l'arrière de la caméra.
4. Branchez l'adaptateur secteur fourni sur la caméra et la source d'alimentation. Le voyant LED ROUGE s'allume, indiquant que la caméra est prête à être réglée.



FONCTIONNEMENT DU SYSTÈME

Menu principal

1. Appuyez sur pour étendre le menu de sélection rapide.
2. Appuyez sur pour accéder au menu principal.



- 1 Configuration de la caméra : appairage de la caméra et qualité vidéo.
- 2 Configuration de l'enregistreur : réglage des paramètres d'enregistrement comme la date, le type d'enregistreur et la zone de détection des mouvements.
- 3 Liste des événements : lecture vidéo des événements.
- 4 Configuration du système : réglage de l'heure, du mode d'économie d'énergie et restauration des paramètres par défaut du système.
- 5 Configuration du stockage : gestion du stockage.

Appairez la caméra au récepteur

Si vous avez d'autres caméras déconnectées avec récepteur, suivez les étapes ci-dessous pour l'appairage :

1. Appuyez sur l'icône de configuration de la caméra pour accéder à l'écran d'appairage de la caméra.
2. Sélectionnez le canal de la caméra (caméra 1/2/3/4).
3. Appuyez sur l'icône « Appairage de la caméra ».
4. Dans les 35 secondes, maintenez le bouton d'appairage à l'arrière de la caméra enfoncé pendant 5 secondes. Le témoin LED vert s'allume, indiquant que la caméra a été appairée avec succès.

Menu de sélection rapide



Afficher/masquer le menu



Enregistrer un canal/
arrêter l'enregistrement d'un canal



Accéder au menu principal



Enregistrer tous les canaux/arrêter
l'enregistrement de tous les canaux



Sélectionner l'affichage QUAD



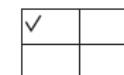
Régler le volume
Silencieux/Vol1



Sélectionner l'affichage Smart-
QUAD



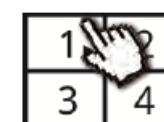
Vol2/Vol3



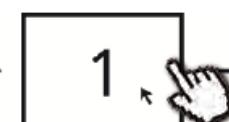
Appuyez sur un quadrant pour choisir le canal actuel et une coche rouge apparira à l'écran. Le HDNVR

apparaîtra à l'écran. Le HDNVR

Visualisation en direct avec affichage Quad



Appuyez sur un canal



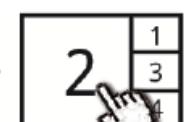
Visualisation en direct en
plein écran



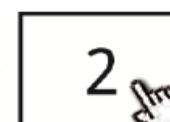
Appuyez à nouveau pour
revenir en arrière



Appuyez sur un canal



Affichage sur le côté



Visualisation en direct en
plein écran

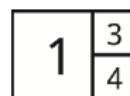


Appuyez à nouveau pour
revenir en arrière

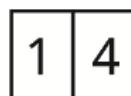
Visualisation en direct avec affichage dynamique



Appuyez pour allumer/éteindre



Éteindre CH2



Éteindre CH2/CH3

CONFIGURATION DU HDNVR

1. Connectez l'appareil à votre routeur et assurez-vous que les services DHCP et UPnP sont activés dans les paramètres de votre routeur.

2. Allumez le récepteur.



devienne



ou



Cela signifie que le système est à prêt pour la connexion Internet. L'opération dure environ 30 secondes.

3. Téléchargez et installez l'application « WDVR Cam » sur votre smartphone. Lancez l'application



For iOS



For Android

4. Avant de commencer à ajouter un nouveau système, vous devez modifier le mot de passe par défaut du récepteur. N'utilisez PAS « 123456 » comme mot de passe. Suivez les étapes ci-dessous :

1. Dans le menu principal, appuyez sur « storage setup » (configuration du stockage).
2. Appuyez sur « network setting » (configuration du réseau).
3. Cliquez sur DHCP et changez le mot de passe.
4. Appuyez sur « OK » dès que vous avez terminé de modifier le mot de passe.



5. Ajouter un nouvel appareil

Android : Appuyez sur l'icône « NEW » (Nouveau) pour ajouter un nouvel appareil. iOS : Appuyez sur l'icône « + » pour ajouter un nouvel appareil.

6. Scannez le code QR situé à l'arrière de l'appareil ou saisissez manuellement l'ID.

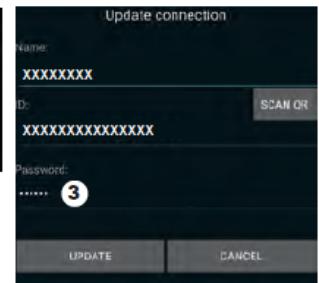
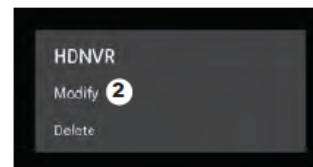
Remarque : Si vous n'avez pas installé l'application pour scanner des codes QR dans votre smartphone, nous recommandons de télécharger et d'installer l'application « Barcode Scanner ».

7. Saisissez le même mot de passe que le récepteur. Donnez un nom à votre appareil et ensuite appuyez sur « save » (Enregistrer) pour sortir.

8. Pour des questions de confidentialité, modifiez le code de sécurité dans l'application. Pour Android
1. Allez dans la liste des appareils

2. Maintenez le doigt sur le nom de l'appareil, le menu apparaîtra à l'écran. Appuyez ensuite sur « modify » (modifier).

3. Appuyez sur « update » (actualiser) dès que vous avez terminé de modifier le mot de passe

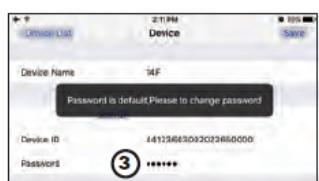
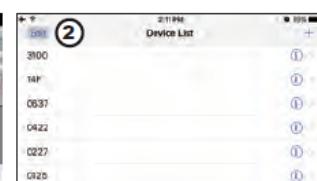
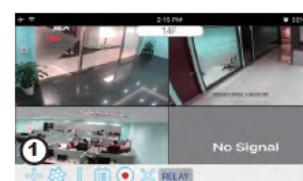


Pour iOS

1. Appuyez sur l'icône « + » pour accéder à la liste des appareils

2. Appuyez sur le bouton [Edit] (Modifier)

3. Modifier le mot de passe par défaut



9. Appuyez sur l'appareil dans la liste, ensuite appuyez sur « play » (lire) pour se connecter. L'accès à la vidéo à distance prendra quelques secondes en fonction de votre environnement de réseau.

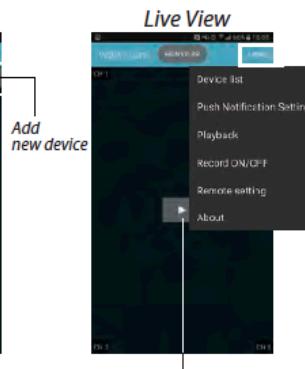
Remarque :

HDNVR permet à max. 3 spectateurs à distance d'accéder au système en même temps. La 4e connexion sera refusée. Lorsqu'un utilisateur local utilise le menu de configuration, l'utilisateur distant se verra temporairement refuser l'accès au HDNVR jusqu'à ce que l'utilisateur local quitte le menu.

Le HDNVR a besoin d'une bande passante de 1,5 Mbps par connexion pour recevoir la meilleure qualité de visionnage/streaming. Il est recommandé de régler la résolution et la qualité de la caméra sur « Low » (faible) afin de permettre un visionnage à distance en temps réel si la bande passante est inférieure à 1,5 Mbps

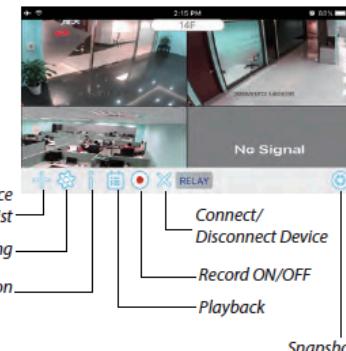
PRÉSENTATION DE L'APPLICATION

Andriod



* Tap to connect HDNVR, then tap the "more" icon that setting menu will show up.

iOS

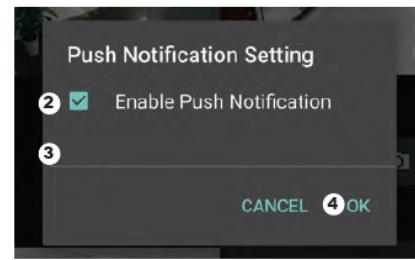
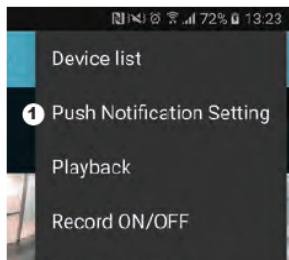


Snapshot

Notification push

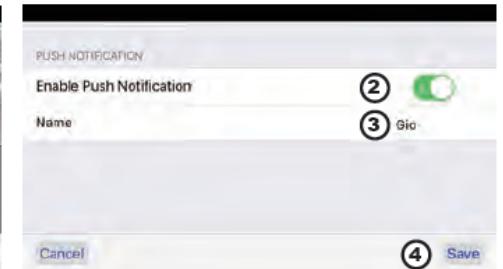
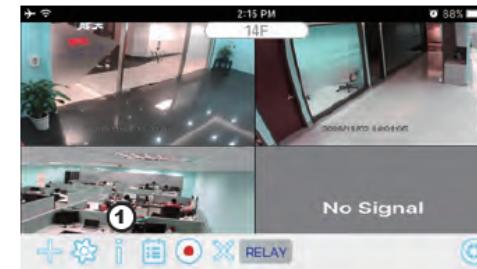
a. Activer/désactiver la notification push : Pour Android

1. Allez dans la section « more » (plus) et appuyez sur « Push Notification ».
2. Cliquez/décliquez pour activer/désactiver la notification push.
3. Saisissez le nom d'utilisateur.
4. Appuyez sur « OK » lorsque vous avez terminé.



Pour iOS

1. Appuyez sur l'icône .
2. Activez/désactivez la notification push.
3. Saisissez le nom d'utilisateur.
4. Tapez sur « Save » (Enregistrer) lorsque vous avez terminé



b. intervalle

Allez dans les paramètres de la notification push pour configurer l'intervalle de la notification push. Quatre options sont disponibles vous pouvez choisir la durée de réception des notifications push

Remarque : votre smartphone recevra immédiatement la notification push après la première activation. Ensuite, la caméra enverra une notification push selon l'intervalle paramétré. Cette fonction vous permet de recevoir moins de notifications push pour un événement répétitif.

Pour Android

1. Appuyez sur la configuration de la notification push
2. Configurez le temps d'intervalle de la notification push

Pour iOS

1. Appuyez sur la configuration push
2. Configurez le temps d'intervalle de la notification push

c. Time period (période de temps) :

Cette fonction vous permet de paramétrer la période de temps « Do Not Disturb » (Ne pas déranger). Vous pouvez paramétrer l'heure de début et de fin de la notification Push.

Vous ne recevrez de notifications push que pendant cette période paramétrée.

d. List:

Dans la section « list » (liste), vous pouvez voir quels appareils smart reçoivent actuellement une notification push du système.

L'application WDVR permet à 8 appareils maximum de recevoir la notification push. Vous pouvez retirer tous les appareils de la liste push en réinitialisant la langue.

PARAMETRES D'USINE

1. Allez dans les paramètres du système.
2. Réinitialisez la langue.
3. Les paramètres d'usine du système seront restaurés.

Remarque : modifiez le code de sécurité par défaut et appliquez le service push sur les appareils smart après avoir réinitialisé la langue et les paramètres par défaut du système

AUTRES

Spécifications

General	Transmission frequency	2,4 GHz
	Transmission range	300 m (open field)
	Max power consumption (EIRP)	<100mW
Caméra	Resolution	1080P
	View angle	90°
	Supply voltage	Adaptor (5VDC)
Moniteur	Screen size	17,8cm
	Ethernet output	10/100Mbps
	Supply voltage	Adaptor (12VDC)

Hotline



www.chacon.be

Symboles



Courant Continu (CC)



Ce produit doit être traité conformément à la directive Européenne 2002/96/EC dans le but d'être recyclé ou démonté pour minimiser son impact sur l'environnement. Pour davantage d'informations, veuillez contacter les autorités locales ou régionales.



Déclaration de conformité FCC : Cet appareil est conforme à la section 15 de la réglementation de la FCC. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles, et (2) il doit supporter toute interférence reçue, y compris celles qui peuvent perturber son fonctionnement.

Le soussigné, Chacon, déclare que l'équipement radioélectrique « 34543 »est conforme à la Directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante :

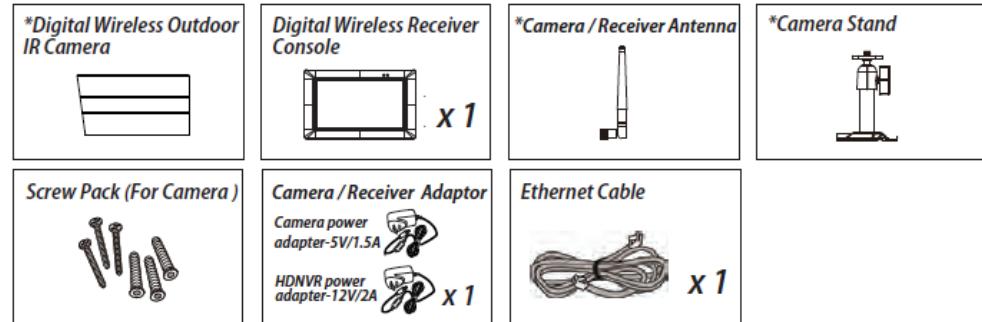
<http://chacon.be/conformity>



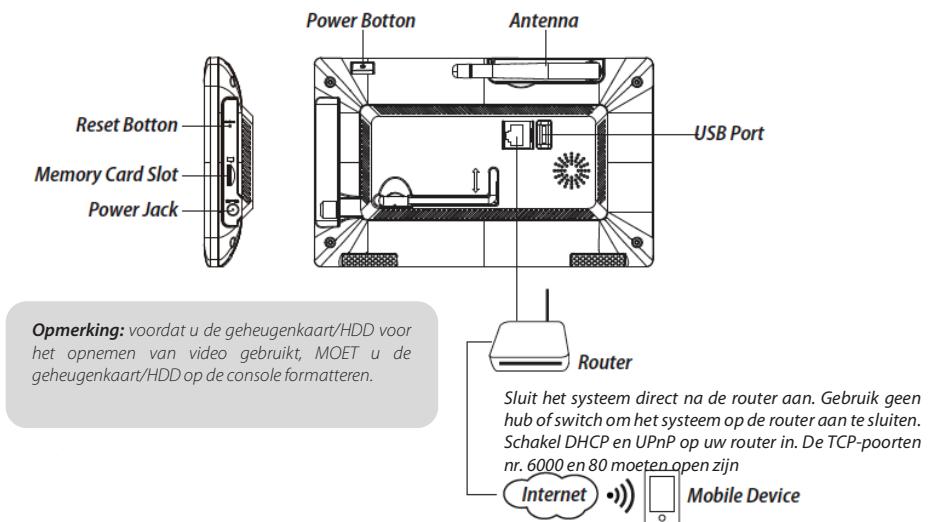
Chacon S.A.
Avenue Mercator 2 • 1300 Wavre
Belgium

NL

INHOUD VAN DE SET



PRODUCTOVERZICHT

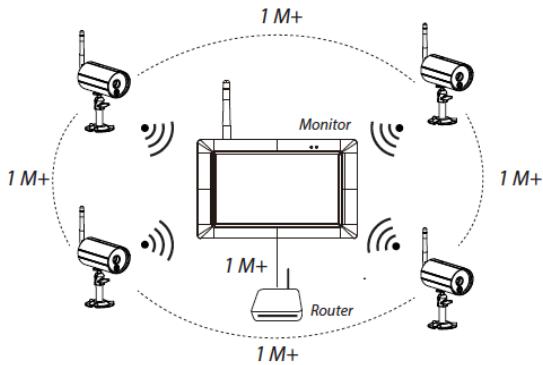


UW APPARATEN INSTALLEREN

A. Uw monitor instellen

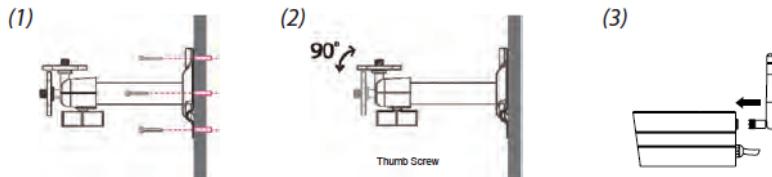
1. Plaats de geheugenkaart en/of sluit het HDD-apparaat aan op de USB-poort.
2. Draai de antenne naar de LINKERKANT van de console.
3. Sluit de ethernetkabel aan de ACHTERKANT van de console aan op uw router.
4. Sluit de 12 V-voedingsadapter aan en zet het systeem aan.
5. Draai de camerastandaard naar de achterkant van de console.

Opmerking: zorg voor een minimale afstand van 1 m tussen de apparaten



B. Uw camera installeren

1. Bevestig de camerastandaard op een stabiel oppervlak (plafond of wand) met behulp van drie schroeven.
2. Draai de vleugelbout van de camerastandaard los en bevestig de camera aan de beugel.
3. Schroef de antenne in de achterkant van de camera.
4. Sluit de bijgeleverde voedingsadapter aan op de camera en de voedingsbron.
De rode led-indicator gaat branden als de camera klaar is voor instelling



SYSTEEMBEDIENING

Hoofdmenu

1. Tik op > om het snelkeuzemenu te openen..

2. Tik op om het hoofdmenu te openen.



1. Camera-instelling: camera koppelen en videokwaliteit instellen.
2. Recorder-instelling: instellen van de datum, het type en het bewegingsgebied van de recorder.
3. Gebeurtenissenlijst: afspeLEN van videobestanden.
4. Systeeminstelling: instellen van systeemtijd en energiebesparende modus en terugzetten naar standaardsysteeminstellingen.
5. Opslaginstelling: opslagbeheer.

Koppel de camera aan de ontvanger

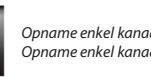
Als u nog meer camera's hebt die niet aan de ontvanger zijn gekoppeld, volg dan onderstaande stappen om deze te koppelen:

1. Tik op het pictogram voor camera-instelling om het scherm voor het koppelen van de camera te openen.
2. Selecteer het camerakanaal (camera 1/2/3/4).
3. Tik op het pictogram voor camerakoppeling ("Camera Pairing").
4. Druk binnen 35 seconden op de koppelingsknop aan de achterkant van de camera en houd deze knop 5 seconden ingedrukt. De groene led-indicator gaat branden als de camera met succes is gekoppeld.

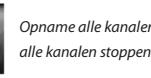
Snelkeuzemenu



Weergeven/verbergen menu



Opname enkel kanaal
Opname enkel kanaal stoppen



Opname alle kanalen/Opname
alle kanalen stoppen



Vierschermenweergave
selecteren



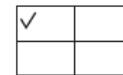
Volumeregeling
geluid dempen (uit)/Vol1



Slimme vierschermenweergave
selecteren



Vol2/Vol3

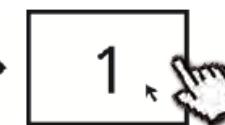


Tik op een vierkant om het huidige kanaal te kiezen; er verschijnt een rood vinkje
HDNVR zal het geluidssignaal weergeven van het momenteel geselecteerde kanaal

Liveweergave via vier schermen



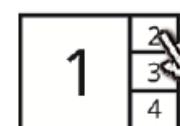
Tap one channel



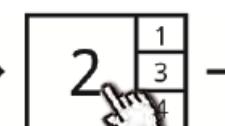
Live-view full screen



Tap again to return



Tap one channel



Show it at left side



Live-view full screen



Tap again to return

Liveweergave via dynamische schermen



Tap to turn on/off the camera



Turn CH2 off



Turn CH2/CH3 off

HDNVR INSTELLEN

1. Sluit het apparaat aan op uw router en zorg dat de DHCP- en UPnP-diensten zijn ingeschakeld op uw router.

2. Zet de ontvanger aan.



verandert in



of



Dit betekent dat het systeem nu klaar is voor internetverbinding. Dit duurt ongeveer 30 seconden

3. Download en installeer de app "WDVR Cam" op uw smartphone. Start de app



For iOS



For Android

4. Voordat u een nieuw systeem toevoegt, moet u het standaardwachtwoord van de ontvanger veranderen. Gebruik NIET "123456" als wachtwoord. Ga als volgt te werk:

1. Tik in het hoofdmenu op het pictogram voor opslag instellen.

2. Tik op het pictogram voor netwerkinstelling.

3. Klik op DHCP om het wachtwoord te wijzigen.

4. Tik op "OK" als u het wachtwoord hebt aangepast.



5. Nieuw apparaat toevoegen

Android: tik op "NEW" (nieuw) om een nieuw apparaat toe te voegen. iOS: tik op het pictogram "+" om een nieuw apparaat toe te voegen.

6. Scan de QR-code op de achterkant van het apparaat of voer de ID handmatig in.

Opmerking: als u de app om QR-codes te scannen nog niet op uw smartphone hebt geïnstalleerd,

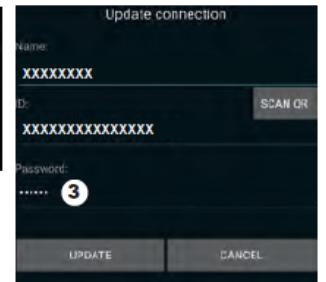
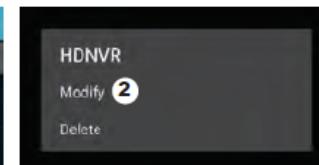
7. Voer hetzelfde wachtwoord in als voor de ontvanger. Geef uw apparaat een naam en tik vervolgens op "Save" (opslaan) om af te sluiten.

8. Uit privacyoverwegingen raden wij u aan de beveiligingscode op de app te wijzigen. Voor Android

1. Ga naar de apparatenlijst.

2. Blijf drukken op de apparaatnaam tot het menu op het bedieningspaneel verschijnt. Tik vervolgens op "Modify" (wijzigen).

3. Tik op "Update" (bijwerken) zodra u klaar bent met het wijzigen van het wachtwoord

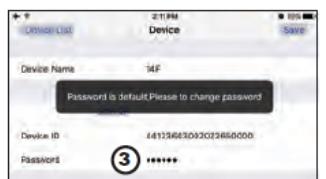
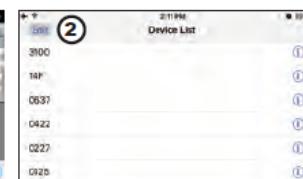
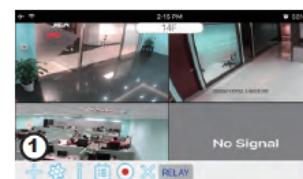


Voor iOS

1. Tik op het pictogram "+" om de apparatenlijst te openen.

2. Tik op de knop [Edit] (bewerken).

3. Wijzig het standaardwachtwoord

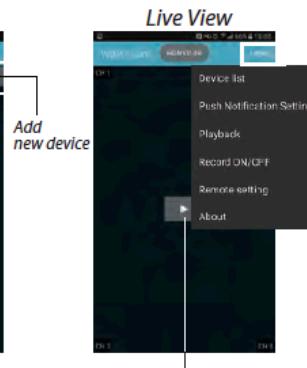
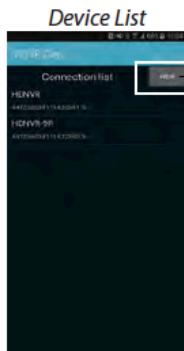


9. Tik op het apparaat in de lijst en tik daarna op "Play" (afspelen) om het apparaat aan te sluiten. Afhankelijk van de netwerkomgeving duurt het enkele seconden om toegang te krijgen tot de externe video.

Opmerking: met HDNVR kunnen maximaal 3 externe kijkers op afstand tegelijkertijd toegang krijgen tot het systeem. De vierde aansluiting wordt afgewezen. Wanneer een lokale gebruiker het instelmenu gebruikt, heeft de externe gebruiker tijdelijk geen toegang meer tot HDNVR totdat de lokale gebruiker het instelmenu weer verlaat. HDNVR vereist een breedbandverbinding van 1,5 Mbps voor een optimale beeldkwaliteit/streaming. Aangeraden wordt de cameraresolutie en kwaliteit op "Low" (laag) in te stellen als de verbinding langzamer is dan 1,5 Mbps en u toch wilt streamen.

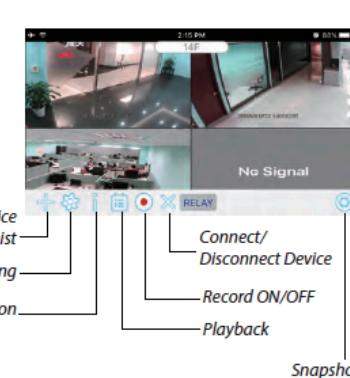
AAN DE SLAG MET DE APP

Andriod



* Tap to connect HDNVR, then tap the "more" icon that setting menu will show up.

iOS

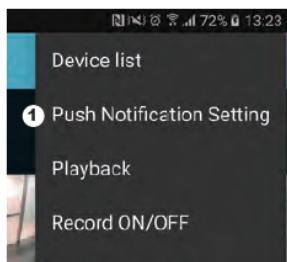


Snapshot

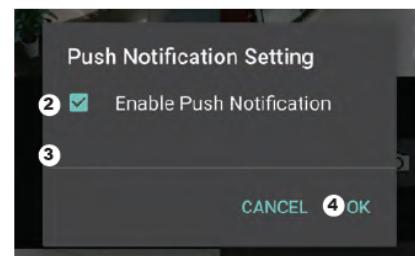
Pushmelding

a. Pushmelding in-/uitschakelen: Voor Android

1. Als u op "More" (meer) hebt getikt, tikt u op "Push Notification" (pushmelding).
2. Vink het vakje aan of uit om de pushmelding in of uit te schakelen.
3. Voer uw gebruikersnaam in.
4. Tik op "OK" als u klaar bent.



Voor iOS

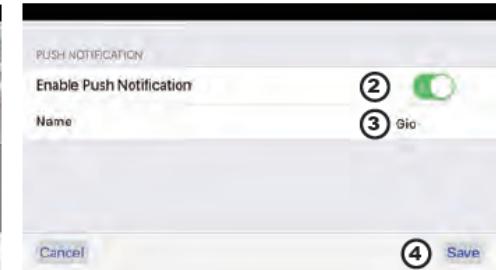
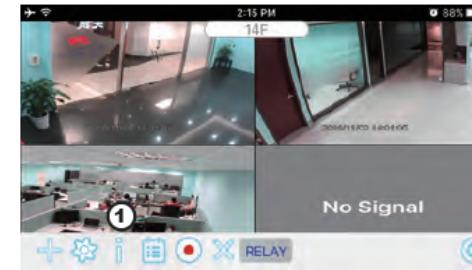


1. Tik op het pictogram .

2. Schakel de pushmelding in of uit.

3. Voer uw gebruikersnaam in.

4. Tik op "Save" (opslaan) als u klaar bent



b. interval

Ga naar de instelling voor de pushmelding om het tijdsinterval voor de pushmelding in te stellen. U hebt hier vier opties om te selecteren hoe lang u de pushmelding wilt ontvangen

Opmerking: uw smartphone ontvangt de pushmelding direct bij de eerste activering. Daarna stuurt de camera de pushmelding volgens het tijdsinterval dat u hebt ingesteld. Met deze functie kunt u minder pushmeldingen ontvangen van één seriële gebeurtenis die doorlopend plaatsvond.

Voor Android

1. Tik op "Push Notification Setting" (pushmelding instellen).
2. Stel het tijdsinterval voor de pushmelding in.

Voor iOS

1. Tik op "Push Setting" (pushmelding instellen).
2. Stel het tijdsinterval voor de pushmelding in
- c. "Time Period" (tijdsduur):

Met deze functie kunt u de "niet storen"-tijd instellen. U kunt instellen wanneer de pushmelding moet beginnen en eindigen. Alleen gedurende die periode ontvangt u een pushmelding.

d. Lijst:

In deze lijst kunt u zien welke mobiele apparaten momenteel pushmeldingen krijgen van het systeem. Met de app "WDVR" kunt u maximaal 8 apparaten een pushmelding laten ontvangen. U kunt alle apparaten uit de pushlijst verwijderen door de taal opnieuw in te stellen (= resetten).

STANDAARDFABRIEKSIESTELLING

1. Ga naar de systeeminstelling.

2. Reset de taal..

3. Het systeem wordt teruggezet op de standaardfabrieksinstellingen.

Opmerking: wijzig de standaard ingestelde beveiligingscode en gebruik de pushdienst voor mobiele apparaten nadat u de taal en de systeemparameters hebt teruggezet op de standaardinstellingen.

OVERIGE

Specificatie

General	Transmission frequency	2,4 GHz
	Transmission range	300 m (open field)
	Max power consumption (EIRP)	<100mW
Caméra	Resolution	1080P
	View angle	90°
	Supply voltage	Adaptor (5VDC)
Moniteur	Screen size	17,8cm
	Ethernet output	10/100Mbps
	Supply voltage	Adaptor (12VDC)

Hotline



www.chacon.be

Symbolen



Gelijkstroom (DC)



Dit product moet zijn verwerkt volgens de Richtlijn nr. 2002/96/EG met het doel van de recycling ervan of moet zijn gedemonteerd op die wijze, dat zijn invloed op de omgeving de kleinst mogelijk was. Meer details wordt aan u door lokale of regionale overheid verstrekt.



FCC-verklaring van conformiteit: Dit apparaat voldoet aan Deel 15 van de FCC-voorschriften. Gebruik is onderworpen aan de volgende twee voorwaarden: (1) dit apparaat mag geen schadelijke storing veroorzaken, en (2) dit apparaat moet elke ontvangen storing accepteren, inclusief storing die ongewenste werking kan veroorzaken

Hierbij verklaar ik, Chacon, dat het type radioapparatuur '34543' conform is met Richtlijn 2014/53/EU.
De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:

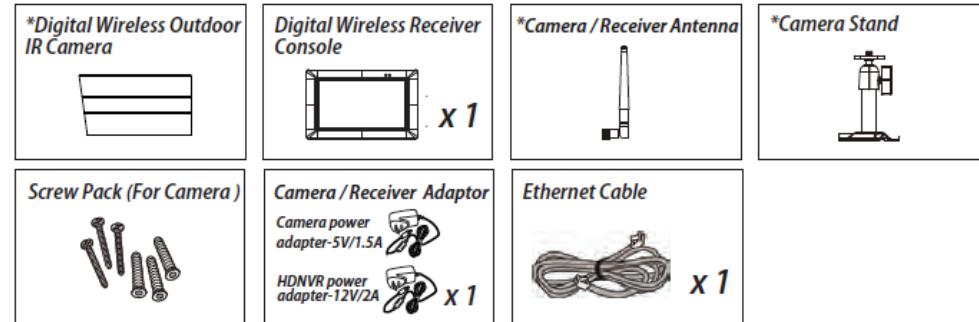
<http://chacon.be/conformity>



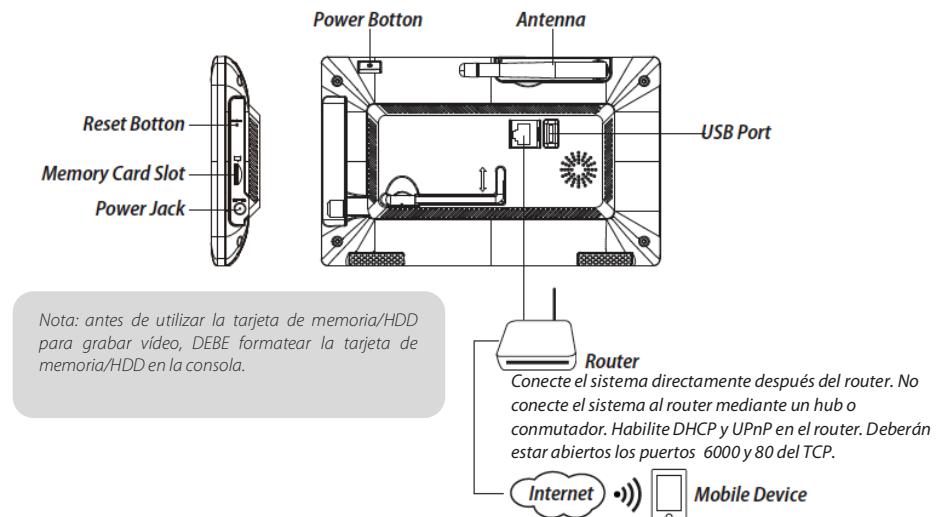
Chacon S.A.
Avenue Mercator 2 • 1300 Wavre
Belgium

ES

CONTENIDO DEL KIT



PRESENTACIÓN DEL PRODUCTO

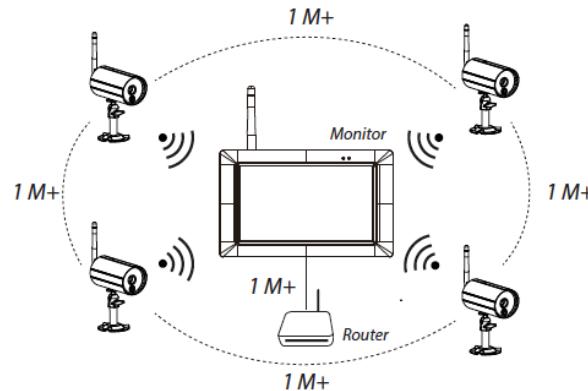


INSTALACIÓN DE SUS DISPOSITIVOS

A. Configurar el monitor

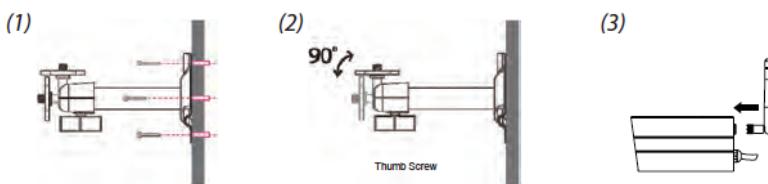
1. Introduzca la tarjeta de memoria y/o conecte el dispositivo HDD al puerto USB.
2. Gire la antena hacia la IZQUIERDA de la consola.
3. Conecte el cable Ethernet de la parte TRASERA de la consola al router.
4. Conecte el adaptador de corriente de 12 V y encienda el sistema5. Twist on the stand to the back of the console
5. Gire el soporte en la parte trasera de la consola

Nota: mantenga una distancia con el dispositivo de 1 metro como mínimo



B. Instalar la cámara

1. Fije el soporte de la cámara sobre una superficie estable, techo o pared utilizando los tres tornillos.
2. Desenrosque el tornillo moleteado del soporte de la cámara y fije el cuerpo de esta última al accesorio.
3. Atornille la antena a la parte trasera de la cámara.
4. Conecte el adaptador de corriente a la cámara y la fuente de alimentación. El LED rojo se encenderá para indicar que la cámara está lista para configurarse.



FUNCIONAMIENTO DEL SISTEMA

Menú principal

1. Pulse para ampliar el menú de selección rápida.

2. Pulse para entrar en el menú principal.



1. Configuración de la cámara: emparejar la cámara y calidad de video.
2. Configuración del grabador: configure los ajustes de grabación como la fecha, el tipo de grabador y la zona de movimiento.
3. Lista de eventos: reproducción del vídeo de eventos.
4. Configuración del sistema: configure la hora del sistema, el modo de ahorro de energía y restablezca los valores predeterminados del sistema.
5. Configuración de almacenamiento: configure el almacenamiento.

Emparejar la cámara con el receptor

Si tiene cámaras adicionales desconectadas del receptor, siga los pasos a continuación para el emparejamiento:

1. Pulse el ícono de configuración de la cámara para acceder a la pantalla de emparejamiento de la cámara.
2. Seleccione el canal de la cámara (1/2/3/4).
3. Pulse el ícono "Camera Pairing" (Emparejamiento de la cámara).
4. Al cabo de 35 segundos, mantenga pulsado el botón de emparejamiento en la parte posterior de la cámara durante 5 segundos. El LED verde se encenderá para indicar que la cámara se ha emparejado correctamente.

Menú de selección rápida



Menú mostrar/ocultar



Grabación de un solo canal
Detener grabación de un solo canal



de todos los canales/Detener
grabación de todos los canales



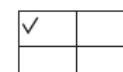
Entrar al menú principal



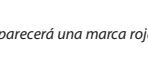
Seleccionar pantalla
cuádruple



Seleccionar pantalla cuádruple
inteligente



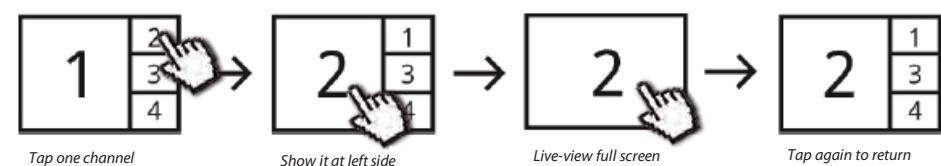
Pulse un cuadrante para elegir el canal actual y aparecerá una marca roja
seleccionado



Vol2/Vol3

.HDNVR mostrará el audio del canal

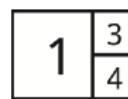
Visión en directo con pantalla cuádruple



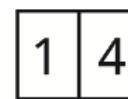
Visión en directo con pantalla dinámica



Tap to turn on/off the camera



Turn CH2 off



Turn CH2/CH3 off

CONFIGURACIÓN DEL HDNVR

1. Conecte el dispositivo a su router y asegúrese de que el servicio DHCP y UPnP esté habilitado en la configuración del router.

2. Encienda el receptor.

En el modo de Visión en directo, espere hasta que el logotipo  cambie a  o  Esto significa que el sistema está listo para la conexión a Internet. El proceso le llevará unos 30 segundos.

3. Descargue e instale la aplicación "WDVR Cam" en su smartphone. Inicie la aplicación.



For iOS



For Android

. Antes de empezar a añadir un nuevo sistema, debe cambiar la contraseña predeterminada del receptor. NO utilice "123456" como contraseña. Siga los pasos a continuación:

1. En la sección del menú principal, pulse la configuración de almacenamiento.

2. Pulse los ajustes de red.

3. Haga clic en DHCP y cambie la contraseña.

4. Pulse "OK" una vez que haya terminado con la modificación de la contraseña.



5 Añadir nuevo dispositivo

Android: pulse el ícono "NEW" (Nuevo) para añadir el nuevo dispositivo. iOS: pulse el ícono "+" para añadir el nuevo dispositivo
6. Capture el código QR situado en la parte trasera del dispositivo o introduzca el ID manualmente.

Nota: si no tiene instalada la aplicación de captura de QR en su smartphone, le recomendamos que descargue e instale la aplicación "Barcode Scanner"

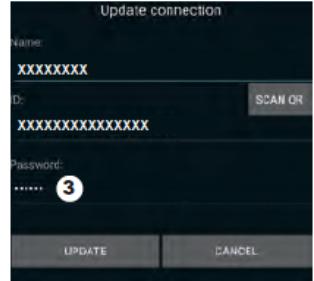
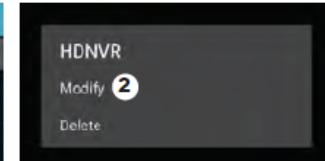
7. Introduzca la misma contraseña que la del receptor. Asigne un nombre a su dispositivo y luego pulse "Save" (Guardar) para salir.

8. Por motivos de privacidad, cambie el código de seguridad en la aplicación. Para Android

1. Vaya a la lista de dispositivos.

2. Mantenga pulsado el nombre del dispositivo y el menú aparecerá en el panel. A continuación, pulse "Modify" (Modificar).

3. Pulse "Update" (Actualizar) una vez que haya terminado con la modificación de la contraseña.

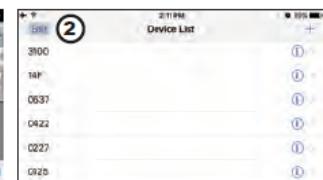


Para iOS

1. Pulse el ícono "+" para entrar en la lista de dispositivos.

2. Pulse el botón "Edit" (Editar).

3. Cambie la contraseña predeterminada



9. Pulse el dispositivo de la lista y, a continuación, pulse "Play" (Reproducir) para conectar. Le llevará unos segundos acceder al vídeo remoto, dependiendo del entorno de red.

Nota:

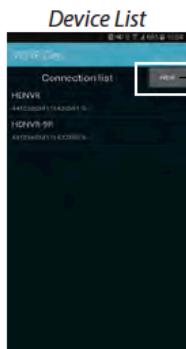
HDNVR permite acceder al sistema a 3 usuarios remotos a la vez como máximo. La 4^a conexión se rechazará.

Cuando un usuario local está utilizando el menú de configuración, se denegará temporalmente al usuario remoto el acceso a HDNVR hasta que el usuario local abandone el menú de configuración.

HDNVR requiere una conexión con un ancho de banda de 1,5 Mbps para recibir la mejor calidad de visualización/retransmisión. Se recomienda ajustar la resolución y la calidad de la cámara en "Low" (Baja) para obtener una visualización remota en streaming si el ancho de banda es inferior a 1,5 Mbps.

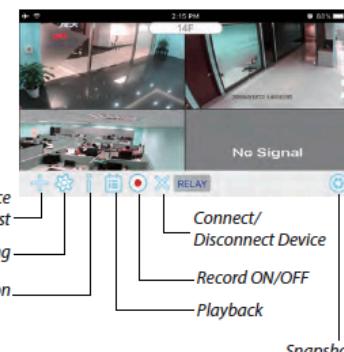
PRESENTACIÓN DE LA APLICACIÓN

Andriod

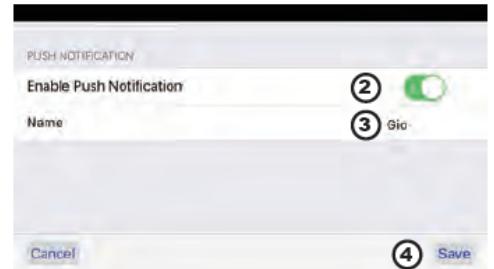
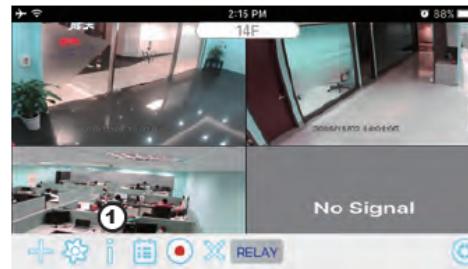


* Tap to connect HDNVR, then tap the "more" icon that setting menu will show up.

iOS



Snapshot



b. Intervalo

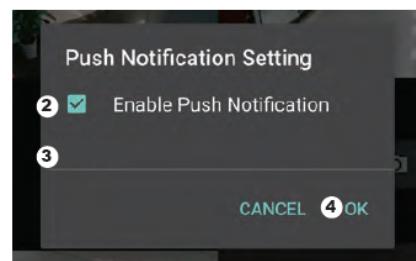
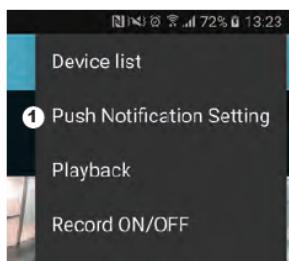
Vaya a los ajustes de notificaciones push para configurar el intervalo de tiempo de las mismas. Hay cuatro opciones entre las que puede seleccionar durante cuánto tiempo recibirá las notificaciones push you can select how long you'll receive the push

Nota: su smartphone recibirá la notificación push inmediatamente después de que se haya activado por primera vez. A continuación, la cámara enviará la notificación push conforme al intervalo de tiempo configurado. Esta función le permite recibir menos notificaciones push de un evento en serie que se haya prolongado en el tiempo.

Notificación push

a. Habilitar/inhabilitar la notificación push: Para Android

1. Vaya a la sección "más" y pulse "Push Notification" (Notificación Push).
2. Marque/desmarque la casilla para habilitar/inhabilitar la notificación push.
3. Introduzca el nombre de usuario.
4. Pulse "OK" cuando haya terminado.



Para iOS

1. Pulse el ícono .
2. Habilite/inhabilite la notificación push.
3. Introduzca el nombre de usuario.
4. Pulse "Save" (Guardar) cuando haya terminado

Para Android

1. Pulse los ajustes de la notificación push.
2. Configure el tiempo de intervalo de la notificación push

Para iOS

1. Pulse los ajustes de la notificación push.
2. Configure el tiempo de intervalo de la notificación push
- c. Periodo de tiempo:

Esta función le permite configurar el tiempo "Do Not Disturb" (No molestar). Puede configurar cuándo empieza la notificación push y cuándo acaba. Solo durante ese tiempo recibirá notificaciones push.

d. Lista:

Desde la sección de lista, puede ver qué dispositivos inteligentes reciben actualmente notificaciones push desde el sistema. La aplicación WDVR permite que 8 dispositivos como máximo reciban notificaciones push. Puede eliminar todos los dispositivos de la lista de notificaciones push restableciendo el idioma.

AJUSTES DE FÁBRICA

1. Vaya a los ajustes del sistema.

2. Restablezca el idioma.

3. Los ajustes del sistema se restablecerán a los valores de fábrica.

Nota: cambie el código de seguridad predeterminado y aplique el servicio de notificaciones push de los dispositivos inteligentes después de restablecer el idioma y los ajustes del sistema a los valores predeterminados

OTROS

Especificación

General	Transmission frequency	2,4 GHz
	Transmission range	300 m (open field)
	Max power consumption (EIRP)	<100mW
Caméra	Resolution	1080P
	View angle	90°
	Supply voltage	Adaptor (5VDC)
Moniteur	Screen size	17,8cm
	Ethernet output	10/100Mbps
	Supply voltage	Adaptor (12VDC)

Hotline



www.chacon.be

Símbolos



Direct current (DC)



Este producto debe estar procesado acorde la directiva 2002/96/ES con el propósito de su reciclación o desmantelado de manera que se minimice su efecto al medio ambiente. Consulte las autoridades locales o regionales para obtener más detalles.



Declaración de conformidad FCC: Este dispositivo está conforme con la Parte 15 de las normas FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no debería causar interferencias nocivas y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas aquellas que puedan causar un funcionamiento no deseado.

Hereby, Por la presente, Chacon, declara que el tipo de equipo radioeléctrico '34543 es conforme con le Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección internet:

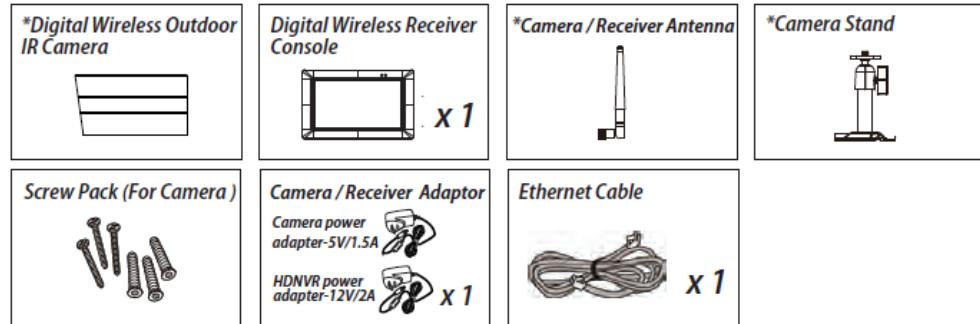
<http://chacon.be/conformity>



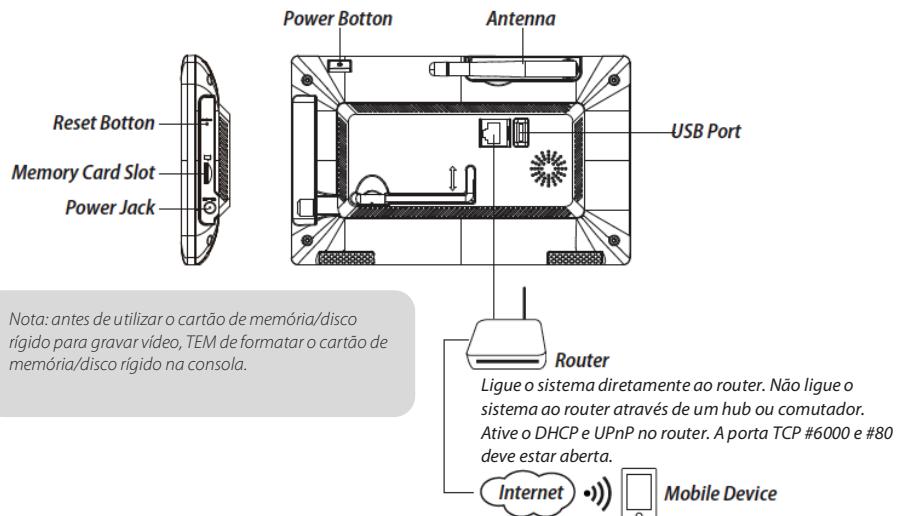
Chacon S.A.
Avenue Mercator 2 • 1300 Wavre
Belgium

PT

CONTEÚDO DO KIT



DESCRÍCÃO GERAL DO PRODUTO

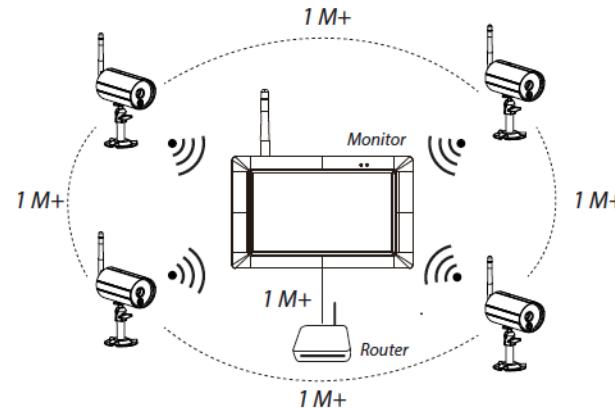


INSTALAR O DISPOSITIVO

A. Configurar o monitor

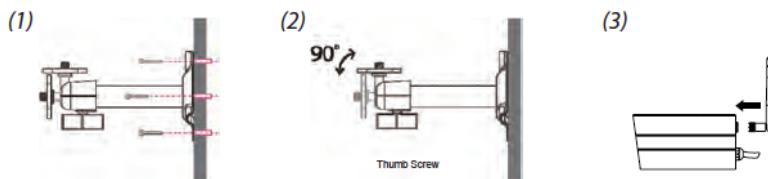
1. Insira o cartão de memória e/ou ligue o disco rígido à porta USB.
2. Vire a antena para a ESQUERDA da consola.
3. Ligue o cabo Ethernet da PARTE DE TRÁS da consola ao router.
4. Ligue o adaptador de alimentação de 12 V e ligue o sistema.
5. Vire o suporte para a parte de trás da consola.

Nota: mantenha uma distância mínima de 1 metro relativamente ao dispositivo



B. Instalar a câmara

1. Fixe o suporte da câmara a uma superfície estável, teto ou parede utilizando três parafusos.
 2. Desaperte o parafuso de orelhas do suporte da câmara e fixe o corpo da câmara ao suporte.
 3. Aparafuse a antena à parte traseira da câmara.
 4. Ligue o adaptador de alimentação fornecido à câmara e à fonte de alimentação.
- O LED VERMELHO acende-se, indicando que a câmara está pronta para a configuração



FUNCIONAMENTO DO SISTEMA

Menu principal

1. Toque em para abrir o menu de seleção rápida.
2. Toque em para entrar no menu principal.



Emparelhe a câmara com o receptor

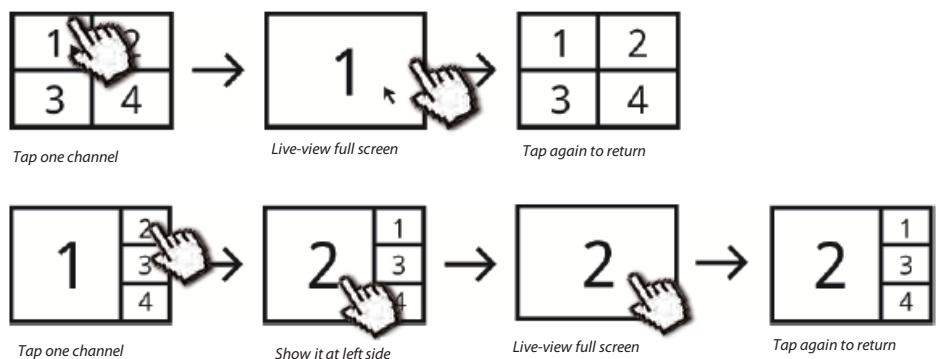
Se tiver câmaras adicionais desligadas com receptor, siga os passos abaixo para emparelhar:

1. Toque no ícone de configuração da câmara para aceder ao ecrã de emparelhamento da câmara.
2. Selecione o canal da câmara (Câmara 1/2/3/4).
3. Toque no ícone "Camera Pairing" (Emparelhamento da câmara).
4. No espaço de 35 segundos, prima continuamente o botão de emparelhamento na parte de trás da câmara durante 5 segundos. O LED de ligação verde acende-se, indicando que a câmara foi emparelhada corretamente.

Menu de seleção rápida

	Menu apresentar/não apresentar	Gravação em canal único Parar gravação em canal único
	Entrar no menu principal	Gravação em todos os canais/Parar gravação em todos os canais
	Selecionar o ecrã QUAD	Controlo do volume Silenciar/Vol1
	Selecionar o ecrã Smart-QUAD	Vol2/Vol3
	Toque num quadrante para escolher o canal atual, sendo apresentado um sinal de visto vermelho apresenta o áudio do canal selecionado atualmente.	. O HDNVR

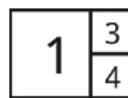
Visualização ao vivo com ecrã Quad



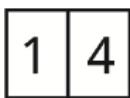
Visualização ao vivo com ecrã dinâmico



Tap to turn on/off the camera



Turn CH2 off



Turn CH2/CH3 off

CONFIGURAR O HDNVR

1. Ligue o dispositivo ao router e certifique-se de que o serviço DHCP e UPnP estão ativados na configuração do router.

2. Ligue o receptor.

No modo Live View (Visualização ao vivo), aguarde até que o logótipo  passe para  ou . Isso significa que o sistema está pronto para ligação à internet. O processo demora cerca de 30 segundos.

3. Transfira e instale a aplicação "WDVR Cam" para o smartphone. Inicie a aplicação



For iOS



For Android

4. Antes de começar a adicionar um novo sistema, é necessário alterar a palavra-passe predefinida do receptor. NÃO utilize "123456" como palavra-passe. Execute os passos seguintes:

1. Na secção do menu principal, toque na configuração do armazenamento.
2. Toque na configuração da rede.
3. Clique em DHCP para depois alterar a palavra-passe.
4. Toque em "OK" quando concluir a alteração da palavra-passe



5. Adicionar um novo dispositivo

Android: Toque no ícone "NEW" (Novo) para adicionar um novo dispositivo. iOS: Toque no ícone "+" para adicionar um novo dispositivo

6. Leia o código QR localizado na parte de trás do dispositivo ou introduza a ID manualmente

Nota: se não tiver instalado a aplicação de leitura de códigos QR no smartphone, sugere-se a transferência e instalação da aplicação "Barcode Scanner"

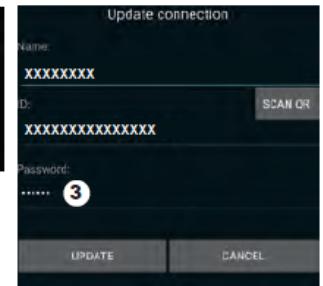
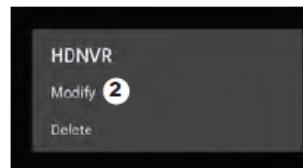
7. Introduza a mesma palavra-passe que para o receptor. Atribua um nome ao seu dispositivo e toque em "save" (guardar) para sair.

8. Por uma questão de privacidade, altere o código de segurança na aplicação. Para Android

1. Aceda à lista de dispositivos

2. Prima continuamente o nome do dispositivo, o menu é apresentado no painel. Toque em "modify" (modificar).

3. Toque em "update" (atualizar) quando concluir a alteração da palavra-passe

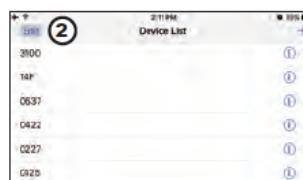
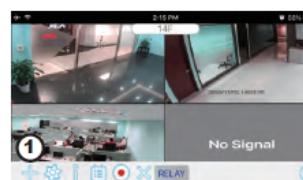


Para iOS

1. Toque no ícone "+" para entrar na lista de dispositivos

2. Toque no botão [Edit] (Editar)

3. Altere a palavra-passe predefinida



9. Toque no dispositivo a partir da lista e, de seguida, toque em "play" (reproduzir) para estabelecer ligação. Serão necessários alguns segundos para aceder ao vídeo remoto, consoante o ambiente de rede

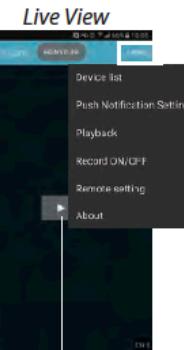
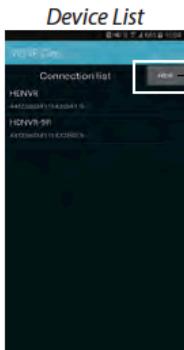
Nota:

o HDNVR permite, no máximo, o acesso de 3 visualizadores remotos ao sistema de cada vez. A 4ª ligação será rejeitada. Quando um utilizador local está a utilizar o menu de configuração. O utilizador remoto será temporariamente rejeitado para aceder ao HDNVR até que o utilizador local saia do menu de configuração.

O HDNVR requer 1,5 Mbps de largura de banda por ligação para obter a melhor qualidade de visualização/transmissão. Recomenda-se definir a resolução e a qualidade da câmara para "Low" (Baixo) para receber a visualização remota

INTRODUÇÃO À APLICAÇÃO

Android



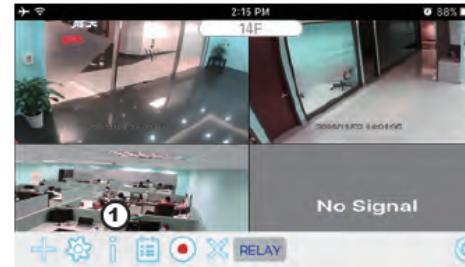
* Tap to connect HDNVR, then tap the "more" icon that setting menu will show up.

iOS



Snapshot

4. Toque em "Save" (Guardar) quando terminar.



b. intervalo

Aceda à configuração de notificações para definir o tempo de intervalo da notificação. Existem quatro opções para seleccionar quanto tempo receberá a notificação

Nota: receberá no seu smartphone a notificação imediatamente após o primeiro acionamento. Depois disso, a câmara envia a notificação de acordo com o tempo de intervalo configurado. Esta função permite-lhe receber menos notificações de um evento em série que ocorreu continuamente ao longo do tempo

Para Android

1. Toque em "Push notification setting" (Configuração de notificação)

2. Configure o tempo de intervalo da notificação

Para iOS

1. Toque em "Push notification setting" (Configuração de notificação)

2. Configure o tempo de intervalo da notificação

c. Período de tempo:

Esta função permite configurar o tempo relativo a "Do Not Disturb" (Não incomodar). Pode configurar quando a notificação deve iniciar e terminar. Apenas receberá a notificação durante o tempo indicado.

d. Lista:

Na secção relativa à lista, pode visualizar que dispositivos inteligentes recebem atualmente notificações do sistema. A aplicação WDVR permite que, no máximo, 8 dispositivos recebam notificações. Pode remover todos os dispositivos da lista de notificações ou repor o idioma.

PREDEFINIÇÕES DE FÁBRICA

1. Aceda à configuração do sistema.

2. Reponha o idioma

3. As definições do sistema são repostas para as predefinições de fábrica

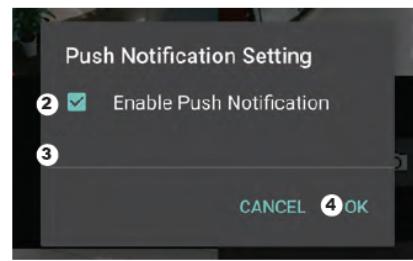
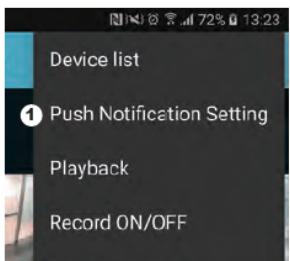
Nota: altere o código de segurança predefinido e aplique o serviço de notificação dos dispositivos inteligentes quando tiver reposto o idioma e os parâmetros do sistema para as predefinições

Para iOS

1. Toque no ícone .

2. Ative/desative a notificação.

3. Introduza o nome de utilizador.



OUTROS

Especificação

General	Transmission frequency	2,4 GHz
	Transmission range	300 m (open field)
	Max power consumption (EIRP)	<100mW
Caméra	Resolution	1080P
	View angle	90°
	Supply voltage	Adaptor (5VDC)
Moniteur	Screen size	17,8cm
	Ethernet output	10/100Mbps
	Supply voltage	Adaptor (12VDC)

Serviço de assistência



www.chacon.be

Símbolos



Corrente direta (DC)



Este produto deve ser passado pelo tratamento conforme à norma 2002/96/ES para ser reciclado ou desmontado de maneira que a sua invenção no meio ambiente seja mínima. As autoridades locais ou regionais prestam mais informações detalhadas.



Declaração de conformidade FCC: Este dispositivo está em conformidade com a Parte 15 das regras FCC. O funcionamento está sujeito às duas condições seguintes: (1) este dispositivo não pode causar interferência nociva e (2) este dispositivo tem de aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferências que possam causar um funcionamento indesejável

O abaixo assinado, Chacon, declara que o presente tipo de equipamento de rádio '34543' está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet:

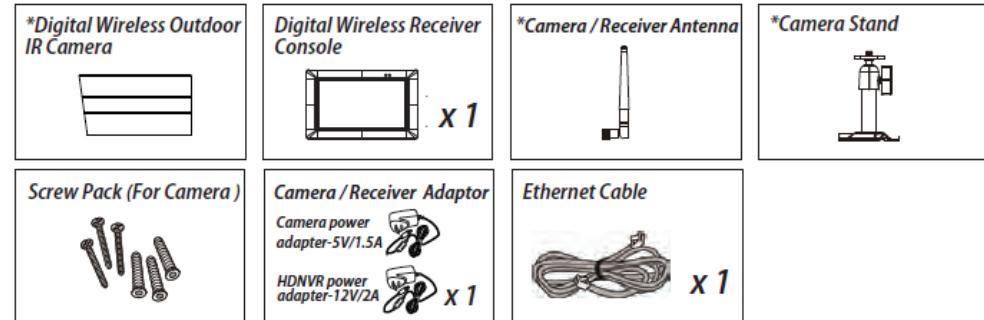
<http://chacon.be/conformity>



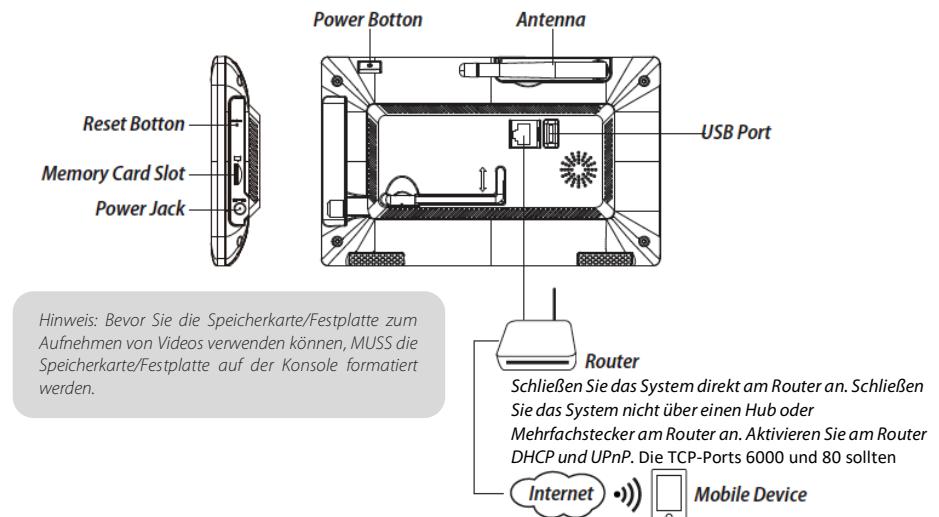
Chacon S.A.
Avenue Mercator 2 • 1300 Wavre
Belgium

DE

PACKUNGsinhalt



PRODUKTÜBERSICHT

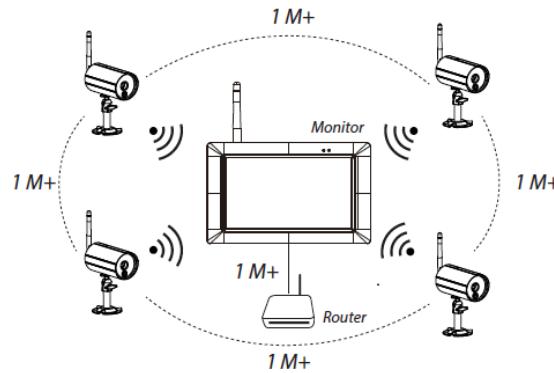


INSTALLATION DER GERÄTE

A: Monitor einrichten

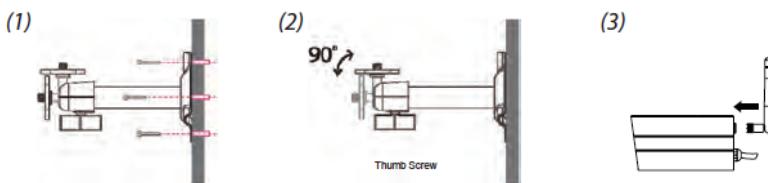
- Legen Sie die Speicherkarte ein und/oder schließen Sie das Festplattengerät am USB-Anschluss an.
- Drehen Sie die Antenne an der LINKEN Seite der Konsole auf.
- Schließen Sie das Ethernet-Kabel von der RÜCKSEITE der Konsole an den Router an.
- Schließen Sie den 12-V-Netzadapter an und schalten Sie das System ein.
- Drehen Sie die Halterung an der Rückseite der Konsole auf

Hinweis: Halten Sie einen Mindestabstand von 1 Meter zum Gerät ein.



B. Kamera installieren

1. Befestigen Sie die Kamerahalterung mit den drei Schrauben an einer stabilen Fläche, Decke oder Wand.
2. Lösen Sie die Rändelschraube der Kamerahalterung und befestigen Sie das Kameragehäuse an der Halterung.
3. Drehen Sie die Antenne an der Rückseite der Kamera auf.
4. Schließen Sie den mitgelieferten Netzadapter an die Kamera und die Stromquelle an. Wenn die Kamera eingerichtet werden kann, leuchtet die ROTE LED.



BEDIENUNG DES SYSTEMS

Hauptmenü

1. Tippen Sie auf, um das Schnellauswahlmenü zu erweitern.

2. Tippen Sie auf , um das Hauptmenü aufzurufen



1. Einrichten der Kamera: Kamera koppeln und Videoqualität.
2. Einrichten des Recorders: Aufnahmeeinstellungen wie Datum, Recordertyp und Bewegungsbereich einrichten.
3. Ereignisliste: Videowiedergabe von Ereignissen.
4. Einrichten des Systems: Systemuhrzeit und Energiesparmodus einrichten sowie Standardsystemeinstellungen wiederherstellen.
5. Einrichten des Speichers: Speicherverwaltung.

Kamera mit dem Empfänger koppeln

Wenn Sie weitere Kameras haben, die vom Empfänger getrennt sind, koppeln Sie diese folgendermaßen:

1. Tippen Sie auf das Symbol zum Einrichten der Kamera, um den Bildschirm zum Koppeln der Kamera aufzurufen.
2. Wählen Sie den Kamerakanal aus (Kamera 1/2/3/4).
3. Tippen Sie auf das Symbol „Kamera koppeln“.

4. Halten Sie innerhalb von 35 Sekunden die Taste zum Koppeln an der Rückseite der Kamera für 5 Sekunden gedrückt.

Die GRÜNE LED leuchtet, wenn die Kamera erfolgreich gekoppelt wurde.

Schnellauswahlmenü



Menü anzeigen/ausblenden



Einzelkanalaufnahme
Einzelkanalaufnahme stoppen



Hauptmenü aufrufen



Aufnahme aller Kanäle
Aufnahme aller Kanäle stoppen



Auswahl der vierteiligen Anzeige



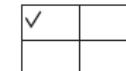
Lautstärkeregelung
Stummschalten/Lautstärke 1



Auswahl der vierteiligen Smart-Anzeige



Vol2/Vol3

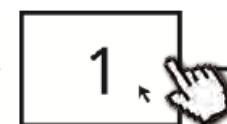


Tippen Sie auf einen Quadranten, um den aktuellen Kanal auszuwählen. Daraufhin wird ein rotes Häkchen angezeigt. Der HDNVR zeigt das Audio vom aktuell ausgewählten Kanal an.

Live -Ansicht der vierteiligen Anzeige



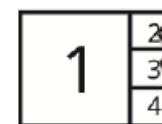
Tap one channel



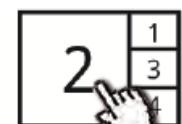
Live-view full screen



Tap again to return



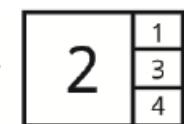
Tap one channel



Show it at left side



Live-view full screen

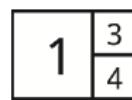


Tap again to return

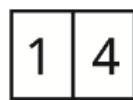
Live-Ansicht der dynamischen Anzeige



Tap to turn on/off the camera



Turn CH2 off



Turn CH2/CH3 off

EINRICHTEN DES HDNVR

1. Schließen Sie das Gerät an Ihren Router an. Der DHCP- und UPnP-Dienst müssen in den Routereinstellungen aktiviert sein.

2. Schalten Sie den Empfänger ein.



oder



wechselt.

Dies bedeutet, dass das System jetzt eine Internetverbindung herstellt.

3. Laden Sie die App „WDVR Cam“ auf Ihr Smartphone herunter. Starten Sie die App.



For iOS



For Android

Bevor Sie ein neues System hinzufügen, müssen Sie das Standardkennwort des Empfängers ändern. Verwenden Sie NICHT „123456“ als Kennwort. Gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Tippen Sie im Hauptmenü auf die Einrichtung des Speichers.
2. Tippen Sie auf die Netzwerkeinstellungen.
3. Klicken Sie auf DHCP und ändern Sie das Kennwort
4. Tippen Sie anschließend auf OK.



5. Neues Gerät hinzufügen

Android: Tippen Sie auf „NEW“ (NEU), um ein neues Gerät hinzuzufügen. iOS: Tippen Sie auf „+“, um ein neues Gerät hinzuzufügen

6. Scannen Sie den QR-Code, der sich auf der Rückseite des Geräts befindet, oder geben Sie die ID manuell ein.

Hinweis: Wenn Sie die App zum Scannen des QR-Codes nicht auf Ihrem Smartphone installiert haben, empfehlen wir Ihnen, die App „Barcode Scanner“ herunterzuladen und zu

7. Geben Sie dasselbe Kennwort wie für den Empfänger ein. Geben Sie Ihrem Gerät einen Namen und tippen Sie dann auf „Save“ (Speichern), um den Bildschirm zu verlassen.

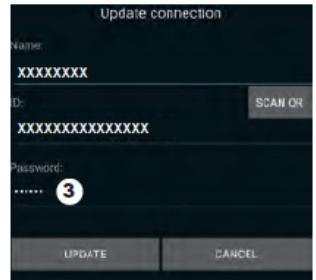
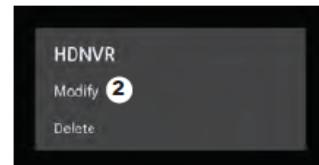
8. Ändern Sie aus Datenschutzgründen den Sicherheitscode für die App.

Für Android

1. Gehen Sie zur Geräteliste.

2. Tippen Sie länger auf den Gerätenamen, um das Menü im Fenster anzuzeigen. Tippen Sie auf „Modify“ (Ändern).

3. Nachdem Sie das Kennwort geändert haben, tippen Sie auf „UPDATE“ (AKTUALISIEREN)

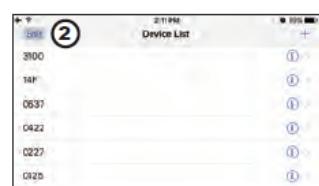
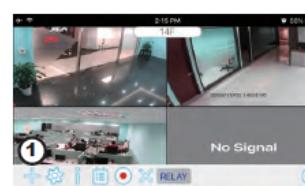


Für iOS

1. Tippen Sie auf „+“, um die Geräteliste aufzurufen.

2. Tippen Sie auf „Edit“ (Bearbeiten).

3. Ändern Sie das Standardkennwort.



9. Tippen Sie in der Liste auf das Gerät und dann auf „Play“ (Wiedergabe), um eine Verbindung herzustellen. Je nach Netzwerkumgebung dauert es ein paar Sekunden, um das Remote-Video aufzurufen.

Hinweis:

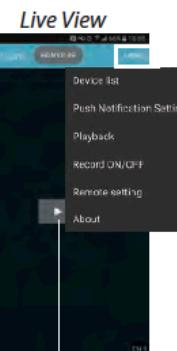
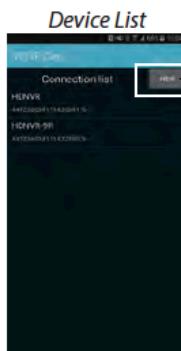
Mit dem HDNVR können maximal 3 Remotebenutzer gleichzeitig auf das System zugreifen. Eine vierte Verbindung wird abgelehnt. Wenn ein lokaler Benutzer das Einrichtungs menü bedient, kann der Remotebenutzer erst wieder auf das Einrichtungs menü zugreifen, wenn der lokale Nutzer es verlassen hat.

Der HDNVR benötigt für beste Anzeigekualität/Streaming pro Verbindung eine Bandbreite von 1,5 Mbit/s.

Es wird empfohlen, die Kameraauflösung bei einer Bandbreite unter 1,5 Mbit/s für den Empfang gestreamter Daten mit „Low“ (Niedrig) festzulegen.

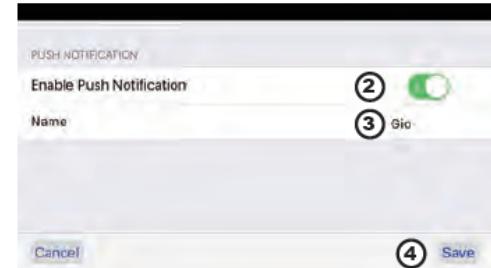
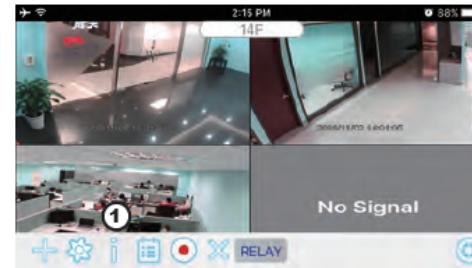
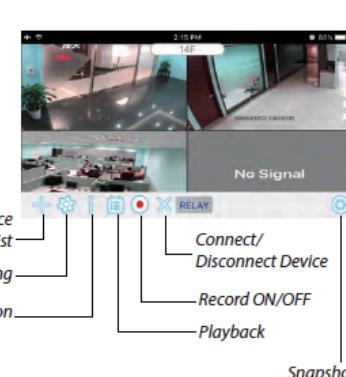
EINFÜHRUNG ZUR APP

Android



* Tap to connect HDNVR, then tap the "more" icon that setting menu will show up.

iOS



b. intervall

Gehen Sie zu der Einstellung für Push-Benachrichtigungen, um die Intervallzeit festzulegen. Es stehen 4 Optionen zur Auswahl des Zeitraums zur Verfügung, in dem Sie Push-Benachrichtigungen erhalten.

Hinweis: Ihr Smartphone erhält die erste Push-Benachrichtigung umgehend nach der Aktivierung. Danach sendet die Kamera die Push-Benachrichtigungen entsprechend dem festgelegten Zeitraum. Mit dieser Funktion können Sie festlegen, weniger Push-Benachrichtigungen eines Serienereignisses zu erhalten, das dauerhaft geschieht.

Für Android

1. Tippen Sie auf „Push Notification Setting“ (Einstellung für Push-Benachrichtigungen).
2. Legen Sie das Intervall für Push-Benachrichtigungen fest.

Für iOS

1. Tippen Sie auf „Push Setting“ (Push-Einstellung).
2. Legen Sie das Intervall für Push-Benachrichtigungen fest.

c. Zeitraum:

Mit dieser Funktion können Sie die Zeit eingeben, während der Sie nicht gestört werden möchten. Sie können festlegen, wann die Push-Benachrichtigungen beginnen und enden sollen. Sie erhalten dann nur in diesem Zeitraum Push-Benachrichtigungen.

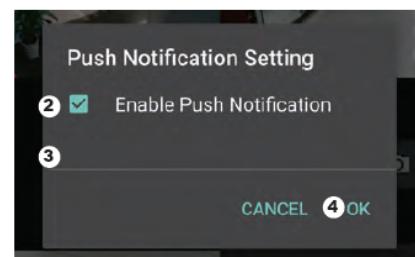
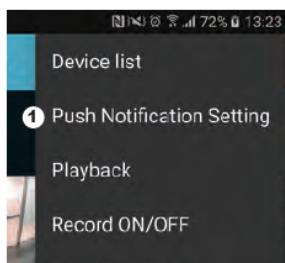
d. Liste:

Im Listenabschnitt können Sie sehen, welche Smart-Geräte aktuell Push-Benachrichtigungen vom System erhalten. Mit der WDVR-App können maximal 8 Geräte Push-Benachrichtigungen erhalten. Sie können alle Geräte aus der Liste für Push-Benachrichtigungen löschen, indem Sie die Sprache zurücksetzen

Push-Benachrichtigungen

a. So aktivieren/deaktivieren Sie Push-Benachrichtigungen: Für Android

1. Tippen Sie im Abschnitt „MORE“ (MEHR) auf „Push Notification“ (Push-Benachrichtigungen).
2. Klicken Sie, um Push-Benachrichtigungen zu aktivieren/deaktivieren.
3. Geben Sie Ihren Benutzernamen ein.
4. Tippen Sie anschließend auf OK.



Für iOS

1. Tippen Sie auf das Symbol .

2. Aktivieren/deaktivieren Sie die Push-Benachrichtigungen.

3. Geben Sie Ihren Benutzernamen ein.

4. Tippen Sie anschließend auf „Save“ (Speichern).

WERKSEINSTELLUNG

1. Gehen Sie zu den Systemeinstellungen.
2. Setzen Sie die Sprache zurück.
3. Die Systemeinstellungen werden auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt.

Hinweis: Ändern Sie bitte den voreingestellten Sicherheitscode und aktivieren Sie den Push-Dienst von Smartgeräten, nachdem Sie die Sprache und die Systemparameter auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt haben.

SONSTIGES

Spezifikationen

General	Transmission frequency	2,4 GHz
	Transmission range	300 m (open field)
	Max power consumption (EIRP)	<100mW
Caméra	Resolution	1080P
	View angle	90°
	Supply voltage	Adaptor (5VDC)
Moniteur	Screen size	17,8cm
	Ethernet output	10/100Mbps
	Supply voltage	Adaptor (12VDC)

Hotline



www.chacon.be

Symbols



Gleichstrom (DC)



Batterien/Akkus oder defekte Produkte nicht im Hausmüll entsorgen. Die möglicherweise enthaltenen gefährlichen Substanzen können für die Gesundheit oder die Umwelt schädlich sein. Geben Sie die Produkte beim Händler zurück oder geben Sie sie an einer Sammelstelle oder bei einem Recyclinghof ab.



Erklärung zur Einhaltung der FCC-Bestimmungen: Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Vorschriften.
Der Betrieb erfolgt unter den folgenden beiden Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine Störungen verursachen, und (2) dieses Gerät muss den Empfang von Interferenzen zulassen, einschließlich von Interferenzen, die unerwünschte Auswirkungen auf den Betrieb haben.

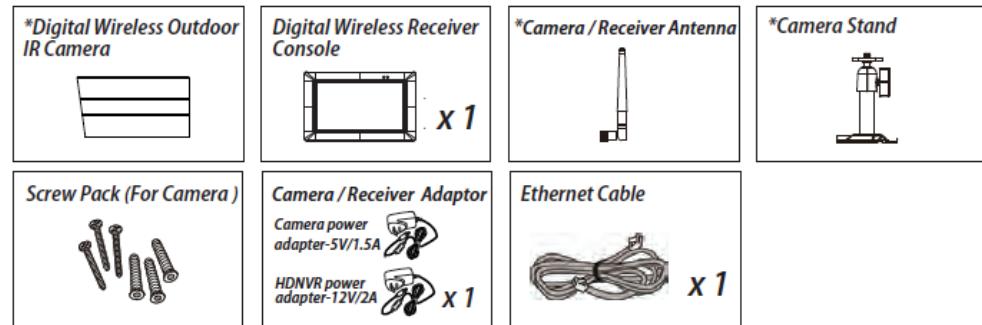
Chacon erklärt hiermit, dass der Funkgerätetyp „34543“ mit der Richtlinie 2014/53/EG konform ist.
Der vollständige Test der EU-Konformitätserklärung steht unter der folgenden Internetadresse zur Verfügung:
<http://chacon.be/conformity>



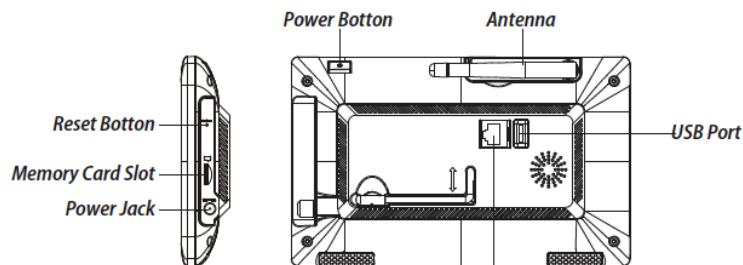
Chacon S.A.
Avenue Mercator 2 • 1300 Wavre
Belgium

IT

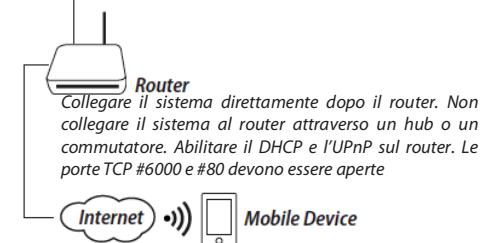
CONTENUTO DEL KIT



PANORAMICA PRODOTTO



Nota: prima di utilizzarli per la registrazione di video, è NECESSARIO formattare la scheda di memoria/HDD sulla console.

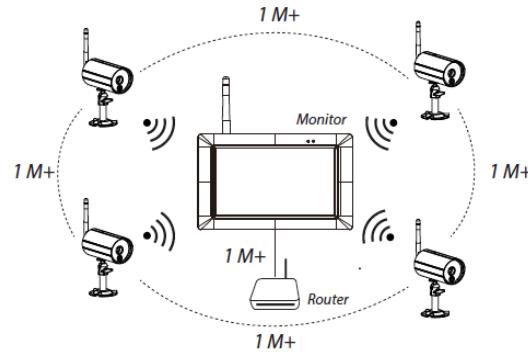


INSTALLAZIONE DEI DISPOSITIVI

A. Configurazione del monitor

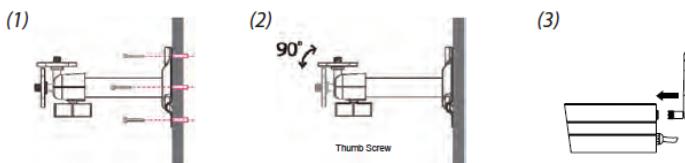
1. Inserire la scheda di memoria e/o collegare il dispositivo HDD alla porta USB.
2. Montare l'antenna sulla SINISTRA della console.
3. Collegare il cavo Ethernet dal RETRO della console al router.
4. Collegare l'adattatore di alimentazione 12V e accendere il sistema
5. Avvitare il supporto sul retro della console

Nota: tenere i dispositivi ad almeno 1 metro di distanza



B. Installazione della videocamera

1. Fissare il supporto della videocamera su una superficie stabile, sul soffitto o a parete utilizzando tre viti.
2. Allentare la vite a testa zigrinata del supporto della videocamera e fissare il corpo della videocamera alla staffa.
3. Avvitare l'antenna sul retro della videocamera.
4. Collegare l'adattatore di alimentazione in ddotazione alla videocamera e alla sorgente di alimentazione. Si accenderà una spia LED ROSSA ad indicare che la videocamera è pronta per essere configurata.



FUNZIONAMENTO DEL SISTEMA

Menu principale

1. Toccare > per visualizzare il menu di scelta rapida..
2. Toccare per aprire il menu principale.



1. Configurazione della videocamera: associazione della videocamera e qualità video.
2. Configurazione del registratore: configurazione impostazioni di registrazione quali data, tipo di registratore e area di movimento.
3. Elenco eventi: riproduzione video eventi.
4. Configurazione del sistema: configurazione dell'orario del sistema, modalità di risparmio energetico e ripristino impostazioni predefinite del sistema.
5. Configurazione della memoria: gestione della memoria

Associare la videocamera al ricevitore

Se si hanno ulteriori videocamere non connesse al ricevitore, procedere come segue per eseguire l'associazione:

1. Toccare l'icona relativa alla configurazione della videocamera per accedere allo schermo di associazione della videocamera.
2. Selezionare il canale della Videocamera (Videocamera 1/2/3/4).
3. Toccare l'icona "Camera Pairing" (Associazione videocamera).
4. Entro 35 secondi, tenere premuto il pulsante di associazione posto sul retro della videocamera per 5 secondi. Si accenderà una spia LED VERDE a indicare che l'associazione della videocamera è stata completata con successo.

Menu di scelta rapida



Visualizzare/non visualizzare menu



Registrazione su canale unico
Interrompere registrazione su canale unico



Aprire il menu principale



Registrazione su tutti i canali/Interrompere registrazione su tutti i canali



Selezione modalità QUAD



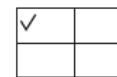
Controllo volume
Mute/Vol1



Selezione modalità Smart-QUAD



Vol2/Vol3

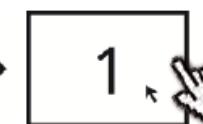


Toccare un quadrante per selezionare il canale corrente; apparirà un segno di spunta rosso L'HDNVR visualizzerà l'audio dal canale attualmente selezionato

Visualizzazione live - Modalità Quad



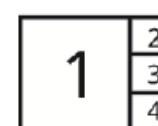
Tap one channel



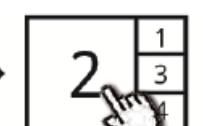
Live-view full screen



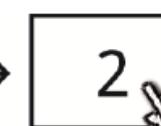
Tap again to return



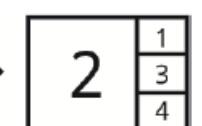
Tap one channel



Show it at left side



Live-view full screen

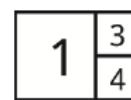


Tap again to return

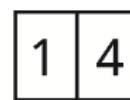
Visualizzazione live - Modalità dinamica



Tap to turn on/off the camera



Turn CH2 off



Turn CH2/CH3 off

CONFIGURAZIONE DELL'HDNVR

1. Collegare il dispositivo al router e assicurarsi che il DHCP e l'UPnP siano abilitati sulle impostazioni del router

2. Accendere il ricevitore.



In modalità Live View, attendere fino a quando il logo UPnP diventa

Ciò indica che il sistema ora è pronto per essere collegato a Internet.

Il processo impiegherà circa 30 secondi.

3. Scaricare e installare l'app "WDVR Cam" al proprio smartphone. Avviare l'app



For iOS



For Android

4. Prima di aggiungere un nuovo sistema, è necessario modificare la password predefinita del ricevitore. NON utilizzare "123456" come password. Procedere come segue:

1. Nel menu principale, toccare l'icona della configurazione della memoria.

2. Toccare l'icona delle impostazioni di rete.

3. Selezionare DHCP, quindi modificare la password.

4. Una volta modificata la password, toccare "OK"



5. Aggiungere un nuovo dispositivo

Android: Toccare l'icona "NEW" per aggiungere un nuovo dispositivo. iOS: Toccare l'icona "+" per aggiungere un nuovo dispositivo.

6. Scansionare il QR code posto sul retro del dispositivo oppure inserire l'ID manualmente.

Nota: se non è stata installata l'app di scansione dei QR code sul proprio smartphone, si consiglia di scaricare e installare l'app "Barcode Scanner".

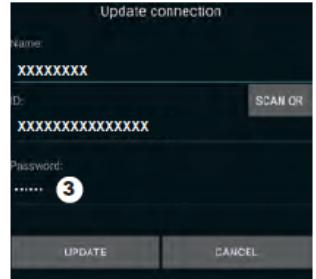
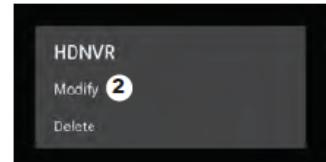
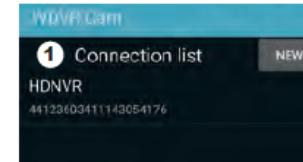
7. Inserire la stessa password utilizzata per il ricevitore. Scegliere il nome del dispositivo, quindi toccare "save" (salva) per uscire.

8. Per una questione di riservatezza, assicurarsi di modificare il codice di sicurezza sull'app. Per Android

1. Andare all'elenco dei dispositivi

2. Tenere premuto il nome del dispositivo; apparirà il menu sul pannello. Quindi toccare "modify" (modifica).

3. Una volta modificata la password, toccare "update" (aggiorna)

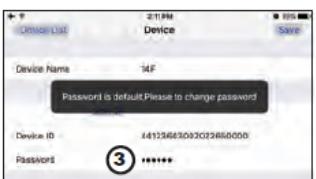
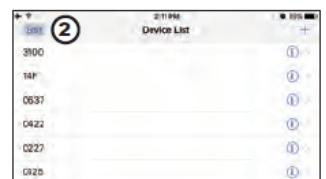
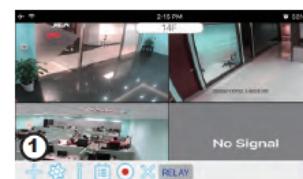


Per iOS

1. Toccare l'icona "+" per accedere all'elenco dei dispositivi.

2. Toccare il tasto [Edit - Modifica]

3. Modificare la password predefinita



9. Toccare il dispositivo dall'elenco, quindi toccare "play" per eseguire la connessione. Saranno necessari alcuni secondi per accedere al video remoto, a seconda dell'ambiente di rete.

Nota:

L'HDNVR consente l'accesso al sistema a un massimo di 3 utenti remoti alla volta. La quarta connessione verrà bloccata. Quando un utente locale è all'interno del menu di configurazione, all'utente remoto verrà temporaneamente bloccato l'accesso all'HDNVR fino a quando l'utente locale non abbandonerà il menu di configurazione.

L'HDNVR necessita di una banda larga da 1,5Mbps per ogni connessione per ricevere la migliore qualità di visualizzazione/streaming. Si consiglia di impostare la risoluzione e la qualità della videocamera su "Low" (Bassa) per ricevere la visualizzazione remota in streaming se la banda larga è inferiore a 1,5Mbps.

INTRODUZIONE ALL'APP

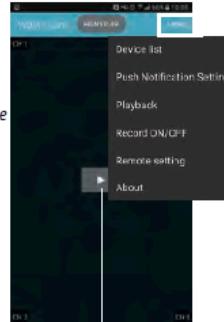
Andriod

Device List



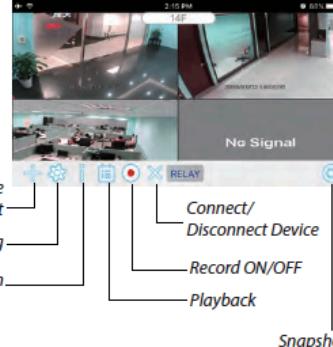
Add new device

Live View



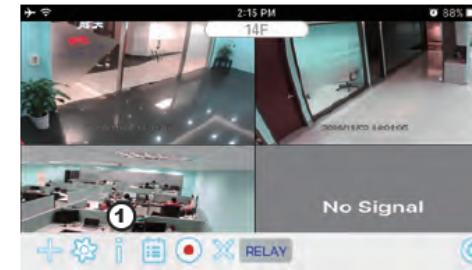
* Tap to connect HDNVR, then tap the "more" icon that setting menu will show up.

iOS



Add new device /Device List
Connect/
Disconnect Device
Record ON/OFF
Playback

Snapshot



b. Intervallo

Andare alle impostazioni delle notifiche push per impostare l'intervallo di tempo per le notifiche push. È possibile selezionare quattro opzioni per l'intervallo di ricezione delle notifiche push

Nota: Lo smartphone riceverà le notifiche push subito dopo l'attivazione. Successivamente, la videocamera invierà le notifiche push in base all'intervallo di tempo impostato. Questa funzione consente di ricevere meno notifiche push per un evento ricorrente che si ripete in modo continuativo.

Per Android

1. Toccare "push notification setting" (impostazioni notifiche push)
2. Impostare l'intervallo di tempo per le notifiche push

Per iOS

1. Toccare "push setting" (impostazioni push)
2. Impostare l'intervallo di tempo per le notifiche push

c. Intervallo:

Questa funzione permette di impostare la modalità "Non disturbare". È possibile impostare il momento di inizio e fine delle notifiche push. Sarà possibile ricevere le notifiche push solo in quell'intervallo.

D. Elenco:

Dalla sezione elenco, è possibile vedere quali dispositivi smart stanno ricevendo notifiche push dal sistema. L'app WDVR permette la ricezione di notifiche push su un massimo di 8 dispositivi. È possibile eliminare tutti i dispositivi dall'elenco push reimpostando la lingua

CONFIGURAZIONE PREDEFINITA IN FABBRICA

1. Andare alle impostazioni di sistema.

2. Resetare la lingua.

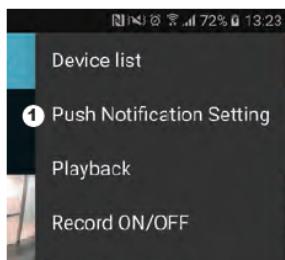
3. Le impostazioni di sistema saranno ripristinate a quelle di fabbrica.

Nota: Cambiare il codice di sicurezza predefinito e applicare il servizio push dai dispositivi smart dopo aver resettato la lingua e i parametri del sistema, ripristinando quelli iniziali

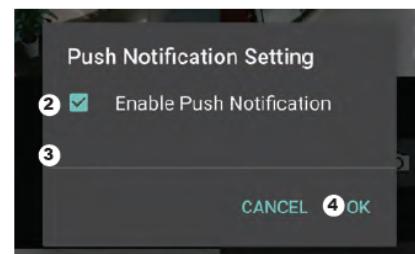
Notifiche Push

a. Attivare/disattivare le notifiche Push: Per Android

1. Accedere alla sezione "more" (altro) per selezionare le Notifiche Push.
2. Selezionare/deselezionare per attivare/disattivare le notifiche push.
3. Inserire un nome utente.
4. Una volta inserito, toccare "OK".



Per iOS



1. Toccare l'icona .

2. Attivare/disattivare le notifiche push.

3. Inserire un nome utente.

4. Una volta inserito, toccare "Save" (Salva)

ALTRO

Specifiche

General	Transmission frequency	2,4 GHz
	Transmission range	300 m (open field)
	Max power consumption (EIRP)	<100mW
Caméra	Resolution	1080P
	View angle	90°
	Supply voltage	Adaptor (5VDC)
Moniteur	Screen size	17,8cm
	Ethernet output	10/100Mbps
	Supply voltage	Adaptor (12VDC)

Servizio clienti



www.chacon.be

Symbols



Corrente continua (DC)



Non gettare le batterie o prodotti esausti con i rifiuti domestici (immondizia). Potrebbero contenere sostanze pericolose dannose per la salute o l'ambiente. Restituire questi prodotti al commerciante o utilizzare i servizi di raccolta differenziata della propria città



Dichiarazione di conformità FCC: Il presente dispositivo è conforme alla sezione 15 delle normative FCC. Il funzionamento dipende dalle due seguenti condizioni: (1) questo dispositivo non può causare interferenze pericolose e (2) questo dispositivo deve accettare ogni interferenza ricevuta, incluse le interferenze che possono causare un funzionamento indesiderato.

Con la presente, Chacon, dichiara che l'apparecchiatura radio tipo '34543' è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente sito:

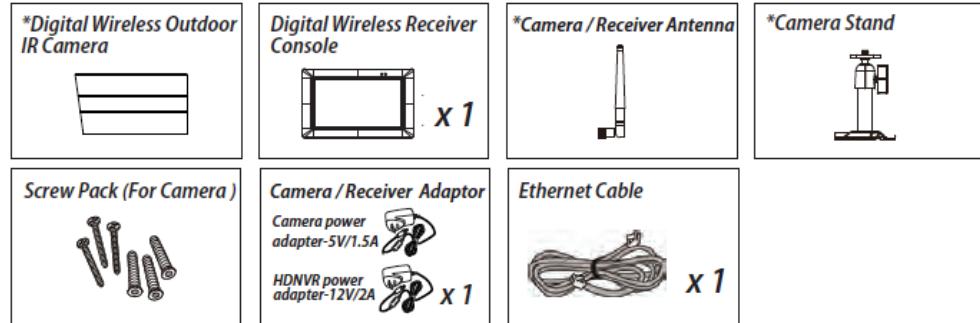
<http://chacon.be/conformity>



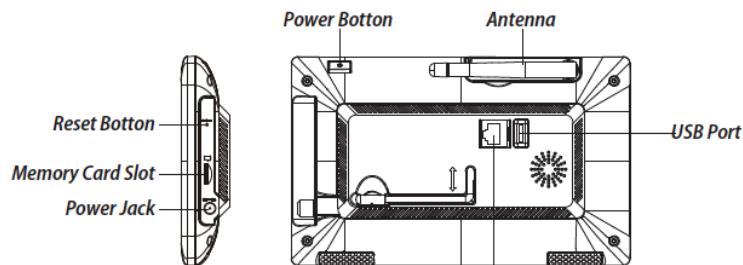
Chacon S.A.
Avenue Mercator 2 • 1300 Wavre
Belgium

RU

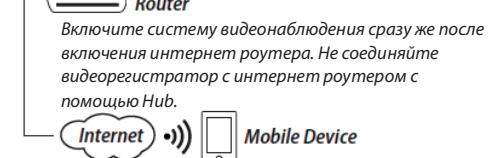
НАБОР СОДЕРЖИТ



ОПИСАНИЕ ПРОДУКТА



Внимание: Отформатируйте карту памяти Micro SD / жесткий диск перед началом использования

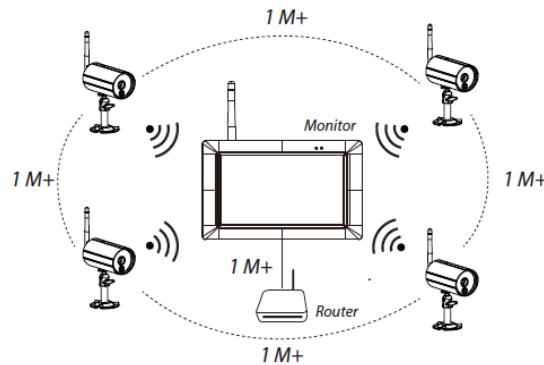


УСТАНОВКА УСТРОЙСТВА

A. Подготовка вашего устройства

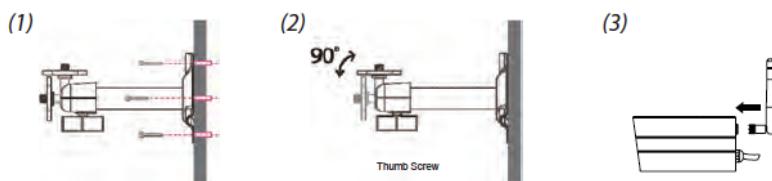
1. Вставьте карту памяти в видеорегистратор и / или подсоедините HDD жёсткий диск к видеорегистратору.
2. Вкрутите антенну в разъём на задней панели консоли.
3. С помощью Ethernet кабеля соедините консоль и Интернет роутер.
4. Подключите адаптер питания 12V к консоли и включите питание системы.
5. Вкрутите на подставку на задней панели консоли

Внимание: Соблюдайте дистанцию между устройствами минимум 1м



В. Установка камер видеонаблюдения

1. Закрепите камеры на устойчивой поверхности с помощью кронштейна и трёх шурупов, включённых в комплект.
2. Ослабьте выступающий винт, расположенный на кронштейне и закрепите корпус камеры на нем.
3. Вставьте антенну в заднюю часть видеокамеры.
4. Подсоедините предоставленный блок питания к камере и включите питание сети. Загорится красный LED индикатор, что означает, что камера готова к дальнейшей настройке.



РАБОТА СИСТЕМЫ

Главное меню

1. Нажмите для выбора быстрого меню.

2. Нажмите для перехода в главное меню.



- 1.Настройка камеры:** Связать камеру и настройка качества видео.
- 2.Настройка записи:** настройка параметров записи, таких как дата, тип записи и настройка областей движения.
- 3.Список событий:** воспроизведение уже записанного видеопотока.
- 4.Настройки системы:** настройка системного времени, режим энергосбережения и восстановление системных настроек по умолчанию.
- 5.Управление хранилищем:** контроль памяти и ее настройки.

Настройки привязки камеры к системе

Если у Вас имеется дополнительная камера, неподключенная к системе HDNVR, выполните следующие действия:

1. Нажмите значок настройки камеры, чтобы открыть экран сопряжения камеры.

2. Выберите канал камеры (Камера 1 / 2 / 3 / 4).

3. Нажмите на иконку «Сопряжение камеры (Camera Pairing).

Через 35 секунд, нажмите и удерживайте в течение 5 секунд кнопку сопряжения на задней панели камеры. Загорится зеленый LED светодиод, что означает, что камера успешно сопряжена с системой.

Меню быстрой настройки



Показать / Скрыть меню



Single Channel Record
Stop Single Channel Record



Переход в главное меню



All Channel Record/Stop
All Channel Record



Переход в режим QUAD



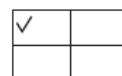
Volume Control
Mute/Vol1



Переход в режим Smart – QUAD



Vol2/Vol3

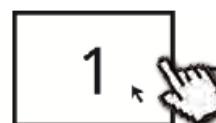


Нажмите на нужный квадрат, чтобы выбрать текущий канал, отобразится красная галочка . HDNVR отобразит звук с текущего выбранного канала.

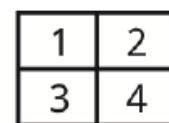
Прямая трансляция в режиме QUAD



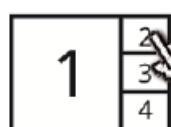
Tap one channel



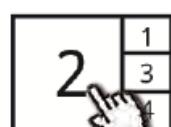
Live-view full screen



Tap again to return



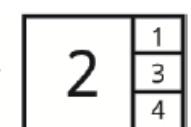
Tap one channel



Show it at left side



Live-view full screen

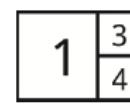


Tap again to return

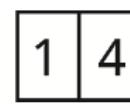
Прямая трансляция в режиме Dynamic Display



Tap to turn on/off the camera



Turn CH2 off



Turn CH2/CH3 off

УСТАНОВКА СИСТЕМЫ HDNVR

1. Подключите устройство к интернет –роутеру и убедитесь, что DHCP и UPnP сервисы доступны в настройках вашего роутера.
2. Подключите устройство к сети питания и включите устройство HDNVR. В режиме Прямой Трансляции, подождите пока иконка не станет или . Это означает, что система готова к подключению к сети Интернет. Процесс займет около 30 секунд.
3. Скачайте приложение «WDRV Cam» и запустите его на своем смартфоне или планшете



Download on the
App Store

For iOS



ANDROID APP ON
Google play

For Android

4. До начала использования системы, мы рекомендуем вам сменить пароль по умолчанию. Пожалуйста, не используйте пароль «123456» в качестве вашего пароля безопасности. Следуйте следующим инструкциям:

1. В главном меню выберите вкладку Управление хранилищем (Storage Setup).
2. Нажмите настройки сети соединения (Network setting).
3. Выберите DHCP и затем смените пароль.
4. Нажмите «OK» по завершении модификации пароля.



5. Чтобы добавить новое устройство:

Android: Нажмите иконку "NEW", чтобы добавить устройство.

iOS: Нажмите иконку "+", чтобы добавить устройство.

6. Нажмите на "scan QR code", расположенную на обратной стороне устройства. Также вы можете ввести ID идентификатор вручную.

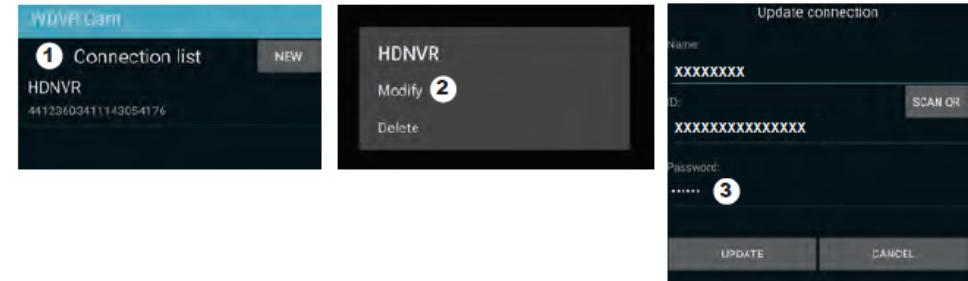
Внимание: Если на вашем устройстве не установлено приложение для считывания QR кода, мы рекомендуем вам установить приложение "Barcode Scanner"

7. Введите пароль такой же какий вы установили на консоли. Дайте нашему удаленному доступу имя и нажмите «сохранить», чтобы выйти.

8. В целях безопасности, выполните следующие действия, чтобы сменить пароль безопасности в приложении **WDVR CAM**

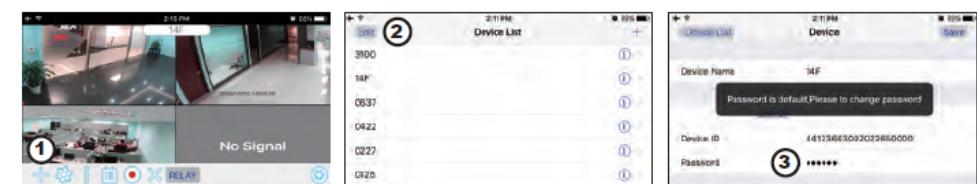
Для Android устройств

1. Перейдите в Список устройств (device list).
2. Нажмите и удерживайте имя устройства, появившаяся на панели управления. Выберите «Изменить (Modify)».
3. Нажмите «Обновить (Update)» после завершения модификации пароля



Для iOS устройств:

1. Нажмите на иконку «+» для входа в Список устройств (device list).
2. Нажмите на кнопку «Редактировать (Edit)».
3. Смените пароль по умолчанию



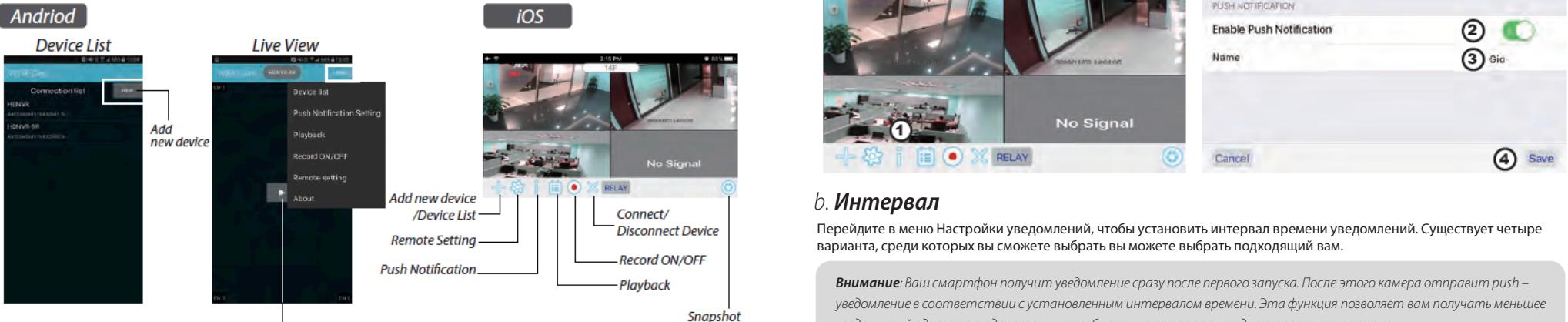
9. Выберите устройство из списка, затем нажмите «Воспроизведение (play)» для подключения. Для доступа к видео потребуется несколько секунд, в зависимости от сетевой среды..

Внимание:

HDNVR позволяет одновременно получать доступ к системе только 3-м удаленным пользователям. 4-е соединение будет отклонено. Когда локальный пользователь работает в меню настройки. Удаленный пользователь будет временно отключен для доступа к HDNVR, пока локальный пользователь не покинет меню настройки.

Для получения наилучшего качества / потоковой передачи HDNVR требуется полоса пропускания 1,5 Мбит/с для каждого соединения. Мы рекомендуем установить разрешение и качество записи на «Низкий», чтобы получать

ОПИСАНИЕ МОБИЛЬНОГО ПРИЛОЖЕНИЯ



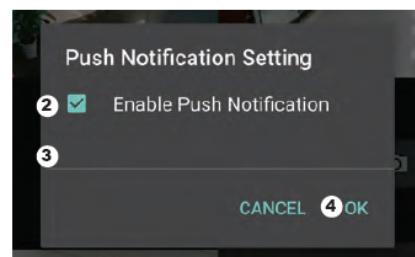
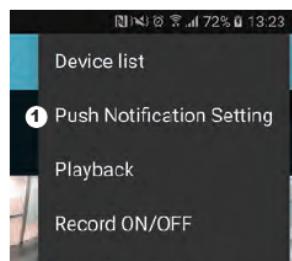
* Tap to connect HDNVR, then tap the "more" icon that setting menu will show up.

Push Уведомления

a. Включить / Отключить уведомления:

Для Android устройств:

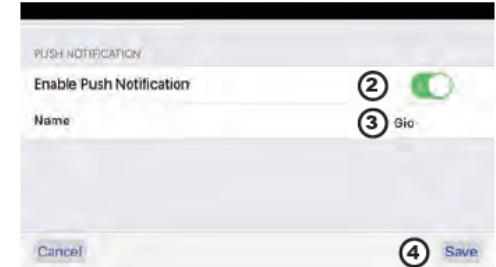
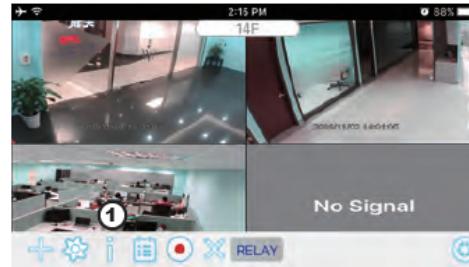
- Перейдите в раздел «Другое (More)» и выберете меню Уведомления.
- Нажмите галочку, чтобы включить / отключить уведомления.
- Введите имя пользователя.
- Нажмите «OK» по завершении.



Для iOS устройств:

- Нажмите на иконку .
- Включите / Выключите уведомления.
- Введите имя пользователя.

4. Нажмите «Сохранить (Save)» по завершении.



b. Интервал

Перейдите в меню Настройки уведомлений, чтобы установить интервал времени уведомлений. Существует четыре варианта, среди которых вы сможете выбрать вы можете выбрать подходящий вам.

Внимание: Ваш смартфон получит уведомление сразу после первого запуска. После этого камера отправит push – уведомление в соответствии с установленным интервалом времени. Эта функция позволяет вам получать меньшее уведомлений одного последовательного события, которое происходит непрерывно во времени

Для Android устройств:

- Войдите в Меню настроек уведомлений.
- Установите необходимый интервал для оповещения.

Для iOS устройств:

- Войдите в Меню настроек уведомлений.
- Установите необходимый интервал для оповещения.

c. Временной период:

Эта функция позволяет настроить время для функции «Не беспокоить». Вы можете настроить в какое время Push уведомления начнут и прекратят приходить. Только в течение этого времени вы получите оповещения.

d. Список:

Из раздела Список вы можете увидеть, какие устройства в настоящее время получают push уведомления от системы. Приложение WDVR CAM позволяет максимум 8-ми устройствам получать push уведомления. Вы можете удалить все устройства из списка получения оповещений сбросив настройки Языка Системы.

ВОЗВРАТ К ЗАВОДСКИМ НАСТРОЙКАМ

- Перейдите в Настройки системы.
- Сбросьте настройки Языка Интерфейса.
- Система автоматически сбросит настройки до заводских.

Внимание: Пожалуйста, измените код безопасности по умолчанию и включите push-уведомление после сброса параметров языка и системы по умолчанию.

ДРУГОЕ

Технические характеристики

General	Transmission frequency	2,4 GHz
	Transmission range	300 m (open field)
	Max power consumption (EIRP)	<100mW
Caméra	Resolution	1080P
	View angle	90°
	Supply voltage	Adaptor (5VDC)
Moniteur	Screen size	17,8cm
	Ethernet output	10/100Mbps
	Supply voltage	Adaptor (12VDC)

Горячая линия



www.chacon.be

Значение СИМВОЛОВ



Постоянный ток



Не выбрасывайте батареи вместе с бытовыми отходами (мусором). Опасные вещества, которые они могут включать, могут нанести вред здоровью или окружающей среде



Заявление о соответствии FCC: это устройство соответствует части 15 правил FCC. Эксплуатация осуществляется в следующих 2-х условиях: (1) это устройство не может создавать вредные помехи и (2) это устройство должно принимать любые полученные помехи, включая помехи, которые могут вызвать нежелательную работу

Таким образом, Chacon заявляет, что радио устройство «34543» соответствует Директиве 2014/53 / EC.

Полный тест декларации соответствия ЕС доступен по следующему адресу:

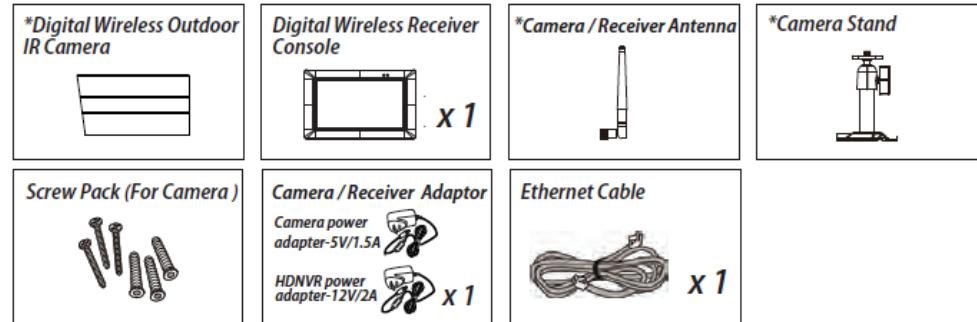
<http://chacon.be/conformity>



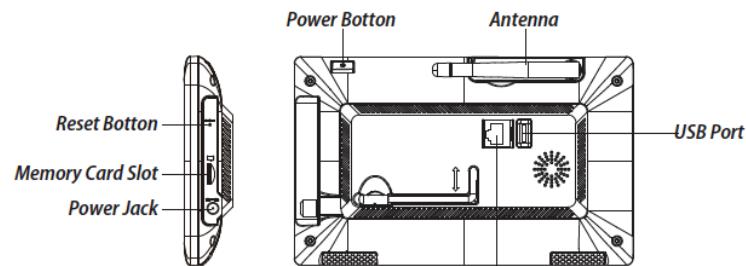
Chacon S.A.
Avenue Mercator 2 • 1300 Wavre
Belgium

PL

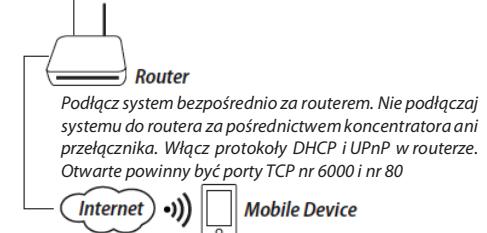
ZAWARTOŚĆ ZESTAWU



PRZEGŁAD PRODUKTU



Uwaga: Przed wykorzystaniem karty pamięci/dysku twardego do nagrywania video NALEŻY sformatować kartę pamięci/dysk twardy konsoli.

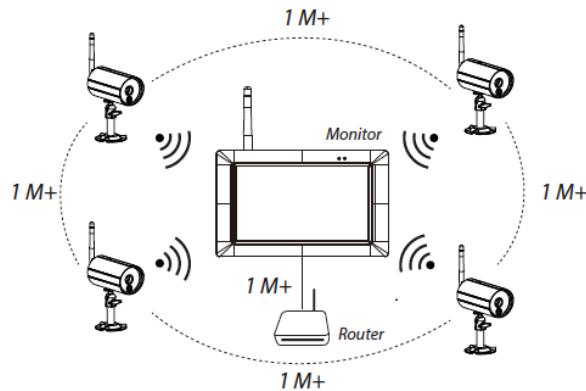


INSTALACJA URZĄDZEŃ

A. Konfiguracja monitora

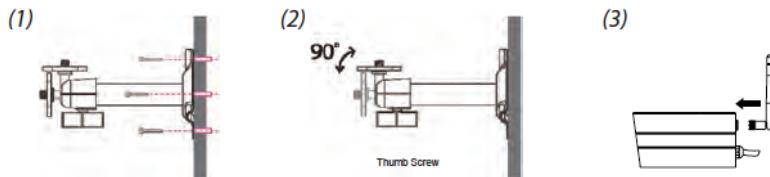
1. Włóż kartę pamięci i/lub podłącz dysk twardy do portu USB.
2. Dokręć antenę z LEWEJ strony konsoli.
3. Podłącz kabel Ethernet z TYLNEJ części konsoli do routera.
4. Podłącz zasilacz 12 V i włącz zasilanie systemu
5. Dokręć wspornik do panelu tylnego konsoli

Uwaga: zachowaj odległość co najmniej 1 metra od urządzenia



B. Instalacja kamery

1. Przymocuj wspornik kamery za pomocą trzech wkrętów do stabilnej powierzchni, np. sufitu lub ściany.
2. Odkręć śrubę radelkowaną przy wsporniku kamery i zamocuj korpus kamery do uchwytu.
3. Przykręć antenę z tyłu kamery.
4. Podłącz dostarczony zasilacz do kamery i źródła zasilania. Zaświeci się czerwona dioda LED, co oznacza, że kamera jest gotowa do konfiguracji.



OBSŁUGA SYSTEMU

Menu główne

1. Naciśnij, aby rozszerzyć menu szybkiego wyboru.
2. Naciśnij, aby przejść do menu głównego.



1. Konfiguracja kamery: parowanie kamery i ustawianie jakości wideo.
2. Konfiguracja rejestratora: wprowadzanie ustawień nagrywania, takich jak data, typ rejestratora oraz obszar ruchu.
3. Lista zdarzeń: odtwarzanie nagrań zdarzeń.
4. Konfiguracja systemu: ustawianie godziny systemu, tryb oszczędzania energii oraz przywracanie ustawień domyślnych.
5. Konfiguracja pamięci masowej: zarządzanie pamięcią masową.

Parowanie kamery z odbiornikiem

Jeśli inne kamery nie są podłączone do odbiornika, wykonaj następujące czynności, aby sparować urządzenia:

1. Naciśnij ikonę konfiguracji kamery, aby uzyskać dostęp do ekranu parowania kamery.
2. Wybierz kanał kamery (kamera 1/2/3/4).
3. Naciśnij ikonę parowania kamery.
4. W ciągu 35 sekund naciśnij i przytrzymaj przez 5 sekund wciśnięty przycisk parowania z tyłu kamery. Zaświeci się zielona dioda LED połączenia, co oznacza, że kamera jest gotowa do parowania.

Menu szybkiego wyboru



Wyświetlenie/ukrycie menu



Rejestracja z jednego kanału
zatrzymanie rejestracji z jednego kanału



Otwarcie menu głównego



Rejestracja ze wszystkich kanałów/zatrzymanie rejestracji ze wszystkich kanałów



Wybór ekranu QUAD



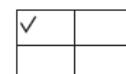
Regulacja głośności
Wyciszenie/poziom



Wybór ekranu Smart-QUAD



poziom 2/poziom 3

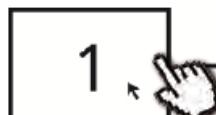


Naciśnij jeden z obszarów, aby wybrać kanał, przy którym wyświetlony zostanie czerwony znacznik wyboru.
Rejestrator wideo odtworzy dźwięk z wybranego kanału.

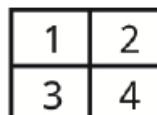
Podgląd na żywo na ekranie Quad



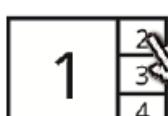
Tap one channel



Live-view full screen



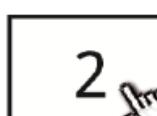
Tap again to return



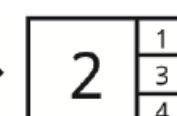
Tap one channel



Show it at left side



Live-view full screen

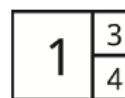


Tap again to return

Podgląd na żywo w trybie dynamicznym



Tap to turn on/off the camera



Turn CH2 off



Turn CH2/CH3 off

KONFIGURACJA REJESTRATORA WIDEO

1. Podłącz urządzenie do routera i upewnij się, że protokoły DHCP i UPnP są włączone w ustawieniach routera.

2. Włącz zasilanie odbiornika.



zmieni się na



lub .



Oznacza to, że

W trybie podglądu na żywo poczekaj, aż ikona zmieni się na system jest gotowy do połączenia z Internetem. Procedura ta trwa około 30 sekund.

3. Pobierz i zainstaluj w swoim smartfonie aplikację WDVR Cam. Uruchom aplikację



For iOS



For Android

4. Przed rozpoczęciem dodawania nowego systemu należy zmienić domyślne hasło odbiornika. NIE należy używać hasła „123456”. Wykonaj poniższe kroki:

1. W menu głównym naciśnij ikonę konfiguracji pamięci masowej.

2. Naciśnij ikonę ustawień sieciowych.

3. Zaznacz opcję DHCP, a następnie zmień hasło.

4. Po zakończeniu zmiany hasła naciśnij przycisk „OK”



5. Dodaj nowe urządzenie

Android: Naciśnij ikonę „NEW” (nowe), aby dodać nowe urządzenie. iOS: Naciśnij ikonę „+”, aby dodać nowe urządzenie.

6. Zeskanuj kod QR, który znajduje się z tyłu urządzenia. Identyfikator można również wprowadzić ręcznie

Uwaga: jeśli nie została jeszcze zainstalowana aplikacja do skanowania kodów QR, zalecamy pobranie i zainstalowanie aplikacji Barcode Scanner.

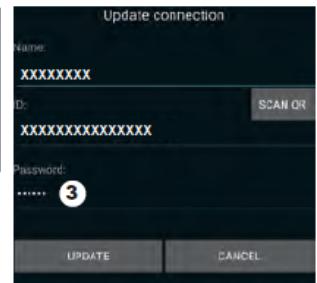
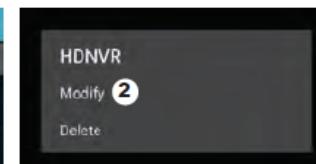
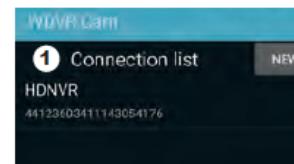
7. Wprowadź hasło takie jak do odbiornika. Nadaj urządzeniu nazwę, a następnie naciśnij przycisk „Save” (zapisz), aby zamknąć menu.

8. W celu zapewnienia ochrony prywatności zmień kod bezpieczeństwa w aplikacji. System Android

1. Przejdz do listy urządzeń.

2. Naciśnij i przytrzymaj wcisniętą nazwę urządzenia. Na ekranie wyświetcone zostanie menu. Naciśnij opcję „Modify” (modyfikuj).

3. Po zakończeniu zmiany hasła naciśnij przycisk „Update” (aktualizuj)

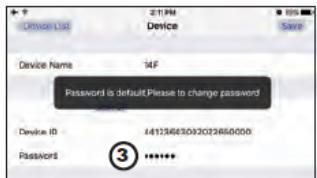
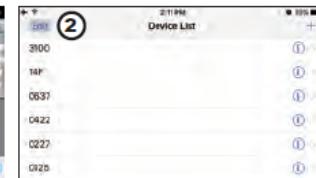
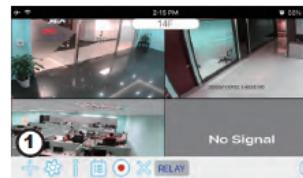


System iOS

1. Naciśnij ikonę „+”, aby wyświetlić listę urządzeń.

2. Naciśnij przycisk „Edit” (edytuj).

3. Zmień domyślne hasło



9. Wybierz urządzenie z listy, a następnie naciśnij przycisk „Play” (odtwarzaj), aby nawiązać połączenie. Dostęp do zdalnego wideo zajmie kilka sekund. Zależy to od środowiska sieciowego.

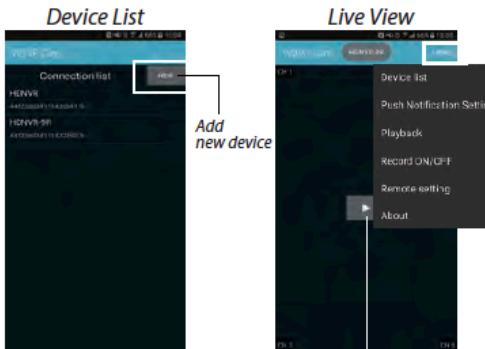
Uwaga:

Rejestrator wideo pozwala na dostęp do systemu maksymalnie trzem zdalnym użytkownikom na raz. Próba dostępu przez czwartą osobę zostanie odrzucona. Jeżeli z menu konfiguracji korzysta użytkownik lokalny, użytkownik zdalny nie będzie miał dostępu do rejestratora wideo do czasu, aż użytkownik lokalny nie opuści menu konfiguracji.

Uzyskanie najlepszej jakości przesyłania obrazu przez rejestrator wideo wymaga przepustowości łączna na poziomie 1,5 Mb/s na każde połączenie. Zalecane jest ustawienie niskiej rozdzielczości i jakości kamery, tak aby można było

PRZEDSTAWIENIE APLIKACJI

Android



* Tap to connect HDNVR, then tap the "more" icon that setting menu will show up.

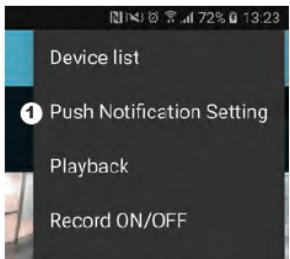
iOS



Powiadomienia push

a. Włączanie/wyłączanie powiadomień push: System Android

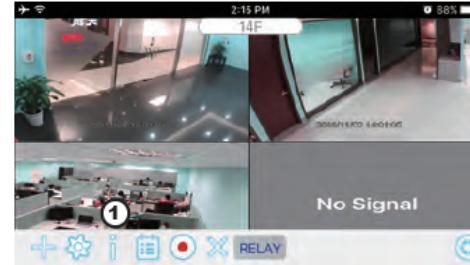
1. Naciśnij przycisk „More” (więcej), aby przejść do ustawień powiadomień push.
2. Zaznacz/odznacz pole wyboru, aby włączyć/wyłączyć powiadomienia push.
3. Wprowadź nazwę użytkownika.
4. Po zakończeniu naciśnij przycisk „OK”.



System iOS

1. Naciśnij ikonę .
2. Włącz/wyłącz powiadomienia push.
3. Wprowadź nazwę użytkownika.

4. Po zakończeniu naciśnij przycisk „Save” (zapisz)



b. Odstęp czasowy

Przejdź do ustawień powiadomień push, aby ustawić odstęp czasowy dla powiadomień push. Dostępne są cztery opcje okresu odbierania powiadomień push.

Uwaga: Twój smartfon otrzyma powiadomienie push natychmiast po pierwszym aktywowaniu. Następnie kamera będzie wysyłać powiadomienia push zgodnie z ustawionym przedziałem czasowym. Funkcja ta umożliwia otrzymywanie mniejszej liczby powiadomień push w przypadku pojedynczego zdarzenia, które powtarza się przez dłuższy czas.

System Android

1. Naciśnij opcję ustawień powiadomień push.

2. Ustaw odstęp czasowy dla powiadomień push

System iOS

1. Naciśnij opcję ustawień powiadomień push.

2. Ustaw odstęp czasowy dla powiadomień push

c. Odstęp czasowy:

Funkcja ta umożliwia ustalenie przerwy w odbieraniu powiadomień push. Możesz ustalić czas rozpoczęcia i zakończenia odbierania powiadomień push. Powiadomienia push będą do Ciebie docierały tylko w tym przedziale czasowym.

d. Lista:

Na liście urządzeń można sprawdzić, które urządzenia typu smart obecnie odbierają powiadomienia push z systemu. Aplikacja WDVR CAM umożliwia odbieranie powiadomień push przez maks. 8 urządzeń. Możesz usunąć wszystkie urządzenia z listy, zerując ustawienie języka.

USTAWIENIA FABRYCZNE

1. Przejdź do ustawień systemu.

2. Wyzeruj ustawienie języka.

3. System przywróci ustawienia fabryczne.

Uwaga: Po wyzerowaniu ustawień języka i przywróceniu ustawień fabrycznych systemu należy zmienić domyślny kod bezpieczeństwa i aktywować odbieranie powiadomień push z urządzeń typu smart.

INNE

Specyfikacje

General	Transmission frequency	2,4 GHz
	Transmission range	300 m (open field)
	Max power consumption (EIRP)	<100mW
Caméra	Resolution	1080P
	View angle	90°
	Supply voltage	Adaptor (5VDC)
Moniteur	Screen size	17,8cm
	Ethernet output	10/100Mbps
	Supply voltage	Adaptor (12VDC)

Linia pomocy



www.chacon.be

Symbole



Prąd stały (DC)



Nie usuwaj baterii ani zużytego produktu wraz z odpadami domowymi (komunalnymi). Zawarte w nich niebezpieczne substancje mogą być niebezpieczne dla zdrowia lub środowiska. Produkt należy zwrócić do punktu sprzedaży lub oddać do zorganizowanego przez lokalne władze punktu selektywnej zbiórki odpadów.



Oświadczenie o zgodności z regulacjami FCC: Niniejsze urządzenie jest zgodne z częścią 15 regulacji FCC. Użytkowanie podlega następującym dwóm warunkom: (1) urządzenie nie może powodować szkodliwych zakłóceń oraz (2) urządzenie musi być odporne na wszelkie odbierane zakłócenia, w tym zakłócenia, które mogą powodować niepożądane działanie.

Firma Chacon niniejszym oświadcza, że urządzenie radiowe 34543 jest zgodne z Dyrektywą 2014/53/UE.

Pełna treść deklaracji zgodności UE dostępna jest pod adresem:

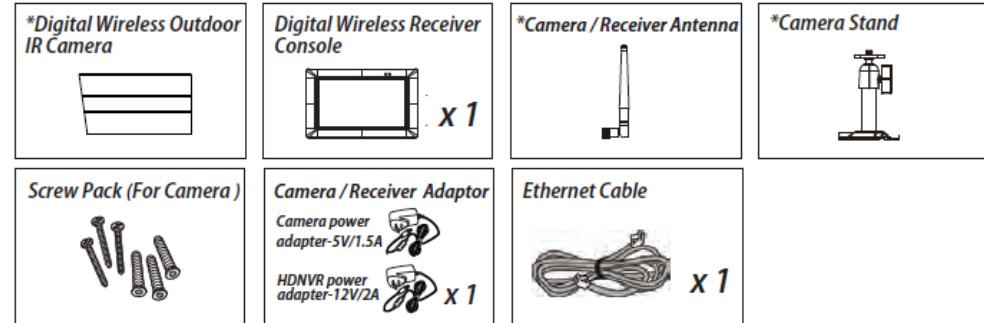
<http://chacon.be/conformity>



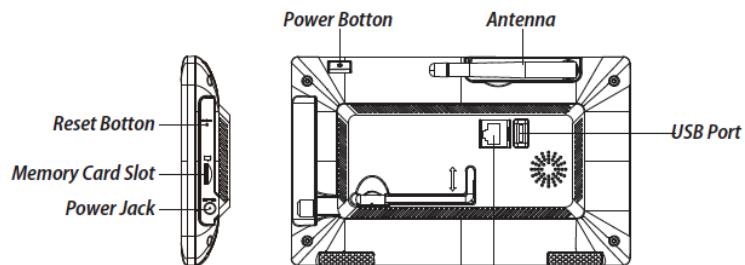
Chacon S.A.
Avenue Mercator 2 • 1300 Wavre
Belgium

TR

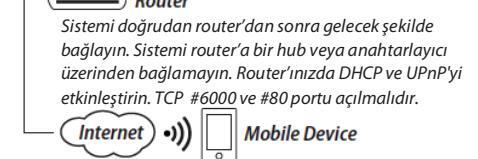
KIT İÇERİĞİ



ÜRÜNE GENEL BAKIŞ



Not: Video kaydetmek için bellek kartını/sabit disk sürücüyü kullanmadan önce, bellek kartını/sabit disk sürücüyü konsolda biçimlendirmek GEREKLİR.

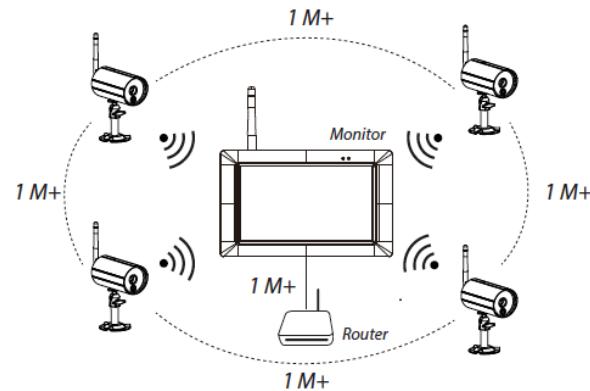


CİHAZLARIN KURULMASI

A. Monitörün ayarlanması

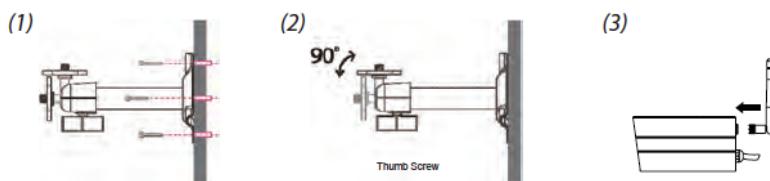
- Bellek kartını takın ve/veya HDD'yi USB portuna bağlayın.
- Anteni, konsolun SOL tarafına çevirerek takın.
- Ethernet kablosunu konsolun ARKA tarafı ile router arasına bağlayın.
- 12V güç adaptörünü bağlayın ve sistem açın.
- Standı konsolun arkasına çevirerek takın

Not: Cihazlar arasındaki mesafe minimum 1 metre olmalıdır.



B. Kameranın montajı

- Üç adet vida kullanarak kamera standını sabit bir yüzeye, tavana veya duvara sabitleyin.
- Kamera standının parmak vidasını gevşetin ve kamera gövdesini brakete sabitleyin.
- Anteni kameranın arkasına vidalayın.
- Ürünle birlikte verilen güç adaptörünü kameraya ve şebeke elektriğine bağlayın. Kameranın kurulum için hazır olduğunu gösteren KIRMIZI LED yanacaktır.



SİSTEMİN ÇALIŞTIRILMASI

Main Menu

1. Hızlı seçim menüsünü genişletmek için üzerine dokunun.

2. Ana menüye girmek için dokunun.



- Kamera Kurulumu: Kamera eşleştirme ve video kalitesi.
- Kaydedici Kurulumu: Tarih, kaydedici tipi ve hareket alanı gibi kayıt ayarlarını yapın.
- Kayıt Liste: Kaydedilen videoların oynatımı.
- Sistem Kurulumu: Sistem zamanını, güç tasarrufu modunu ayarlayın; varsayılan sistem ayarlarını geri yükleyin.
- Depolama Kurulumu: Depolama yönetimi

Kamerayı alıcıyla eşleştirin

Alici ile bağlantısı kesilmiş ek kameralarınız varsa eşleştirmek için aşağıdaki adımları izleyin:

- Kamera eşleştirme ekranına erişmek için kamera kurulum simgesine dokunun.
- Kamera kanalını seçin (Kamera 1/2/3/4).
- "Kamera Eşleştirme" simgesine dokunun.
- 35 saniye içinde kameranın arka tarafındaki eşleştirme düğmesine 5 saniye basılı tutun. Kameranın başarıyla eşleştirildiğini gösteren Yeşil Bağlantı LED'i yanacaktır.

Hızlı Seçim Menüsü



Görüntüleme/Gizleme Menüsü



Tek Kanal Kaydet
Tek Kanal Kaydını Durdur



Ana Menüye Giriş



Tüm Kanalları Kaydet/Tüm Kanal Kaydını Durdur



DÖRTLÜ Ekran Seçimi



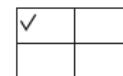
Ses Ayarı
Sessiz/Ses1



Akıllı DÖRTLÜ Ekran Seçimi



Ses2/Ses3



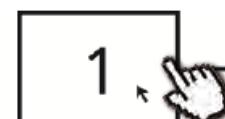
Güncel kanalı seçmek için dörtlüden birine dokunun ve kırmızı bir seçili güncel kanalın sesini yayınlayacaktır

onay işaretini görüntülenecektir. HDNVR

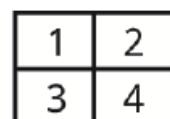
Dörtlü Gösterim Ekranı ile Canlı İzleme



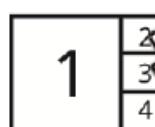
Tap one channel



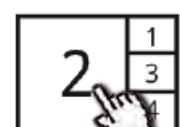
Live-view full screen



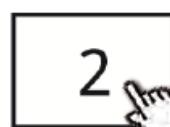
Tap again to return



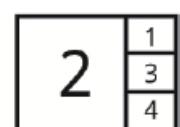
Tap one channel



Show it at left side



Live-view full screen

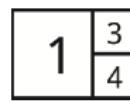


Tap again to return

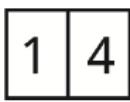
Dinamik Ekran ile Canlı İzleme



Tap to turn on/off the camera



Turn CH2 off



Turn CH2/CH3 off

HDNVR KURULUMU

1. Cihazı router'a bağlayın ve router ayarlarınızda DHCP ve UPnP servisinin etkinleştirildiğinden emin olun

2. Açıcyi açın.



Canlı İzleme modunda, UPnP logosunun veya UPnP logosuna dönmesini bekleyin. Bu, sistemin artık internet bağlantısı için hazır olduğu anlamına gelir. İşlem yaklaşık 30 saniye sürecek.

3. Akıllı telefonunuza "WDVR Cam" uygulamasını indirin ve yükleyin. Uygulamayı başlatın



For iOS



For Android

4. Yeni bir sistem eklediğinizde, alicinin varsayılan şifresini değiştirmeniz gereklidir. Lütfen şifreniz olarak "123456" KULLANMAYIN. Aşağıdaki adımları takip edin:

1. Ana menü bölümündeki depolama ayarına dokunun.

2. Ağ ayarına dokunun.

3. DHCP'ye tıkladıktan sonra şifreyi değiştirin.

4. Şifre değiştirmeyi tamamladığınızda "OK" (Tamam) üzerine dokunun



5. Yeni Cihaz Ekleme

Android: Yeni cihaz eklemek için "YENİ" simgesine dokunun. iOS: Yeni cihaz eklemek için "+" simgesine dokunun

6. Cihazın arkasında bulunan QR kodunu tarayın veya kimliği manuel olarak girin

Not: Akıllı telefonunuza QR kodu tarama uygulaması yüklemiyorsanız, "Barcode Scanner" uygulamasını indirip yüklemenizi öneririz

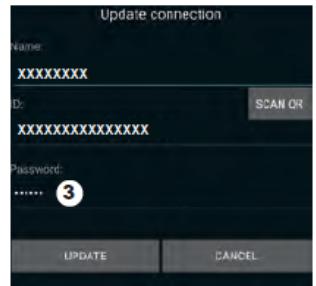
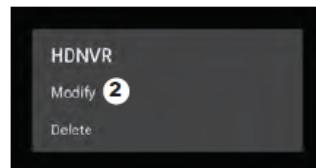
7. Şifreyi açıcıyla aynı şekilde girin. Cihazınızı adlandırın, ardından çıkmak için "save" (kaydet) üzerine dokunun.

8. Gizlilik açısından, lütfen uygulamadaki güvenlik kodunu değiştirin. Android için

1. Cihaz listesine git

2. Cihaz adını basılı tutun, menü panelde görüntülenecektir. Sonra "modify"(değiştir) üzerine dokunun.

3. Şifre değiştirmeyi tamamladığınızda "update" (güncelle) üzerine dokunun

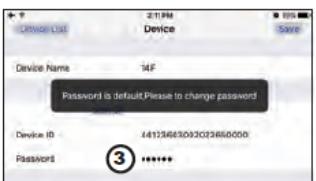
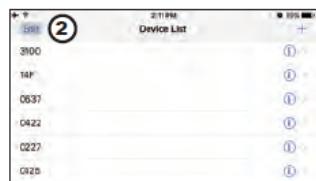
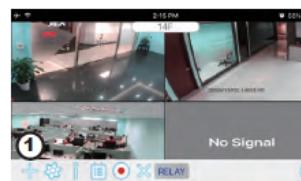


iOS için

1. Cihaz listesine girmek için "+" simgesine dokunun.

2. [Edit] (Düzenle) düğmesine dokunun

3. Varsayılan şifreyi değiştirin



9. Listededen cihaza dokunun, daha sonra bağlanmak için "play" (oynat) üzerine dokunun. Ağ ortamına bağlı olarak uzak videoya erişmek birkaç saniye sürecek.

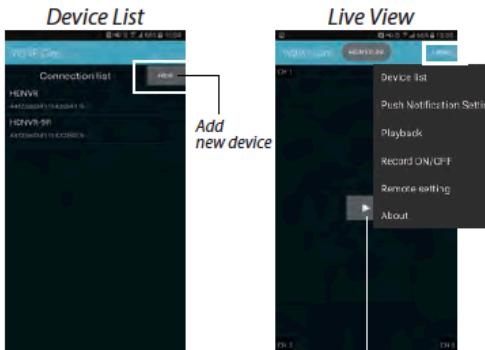
Not:

HDNVR, sisteme aynı anda maksimum 3 uzaktan izleyicinin erişmesine olanak sağlar. 4. bağlantı reddedilecektir. Yerel bir kullanıcı kurulum menüsünü çalıştırıldığında. Uzak kullanıcının HDNVR'ye erişimi, yerel kullanıcı kurulum menüsünden ayrılanla kadař geçici olarak reddedilecektir.

HDNVR, en iyi görüntüleme kalitesini almak için bağlantı başına 1,5Mbps bağlantı bant genişliği gerektir. Bant genişliği 1,5Mbps'nin altındaysa, uzaktan izleme için kamera çözünürlüğünü ve kaliteyi "Düşük" olarak ayarlamamanız önerilir.

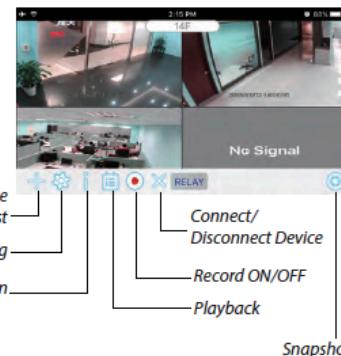
UYGULAMA TANITIMI

Android

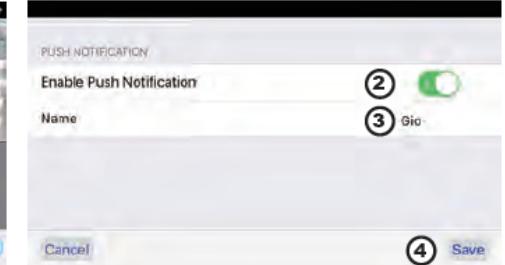
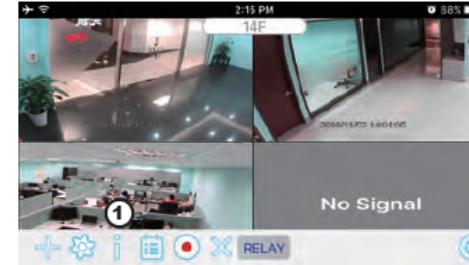


* Tap to connect HDNVR, then tap the "more" icon that setting menu will show up.

iOS



4. İşiniz bittiğinde "Save" (Kavdet) üzerine dokunun.



b. Aralık

Bildirim aralığını ayarlamak için push notification (bildirim alımı) ayarına gidin. Hangi süre boyunca bildirim alacağınızı belirlemeye yönelik dört seçenek bulunmaktadır

Not: Akıllı telefonunuz ilki tetiklendikten hemen sonra bildirim alacaktır. Bundan sonra kamera, ayarladığınız zaman aralığına göre bildirim gönderir. Bu işlev, zaman içinde sürekli olarak gerçekleşen bir seri olayın daha az bildirim göndemesine olanak sağlar.

Android için

1. Push notification (bildirim alımı) ayarına dokunun

2. Bildirim için zaman aralığı ayarlayın

iOS için

1. Push (Bildirim) ayarına dokunun

2. Bildirim için zaman aralığı ayarlayın

c. Zaman dilimi:

Bu işlev "Do Not Disturb" (Rahatsız Edilmeme) zamanını ayarlamana olanak sağlar. Bildirimlerin başlayacağı ve biteceği zamanı ayarlayabilirsiniz. Sadece bu süre aralığında bildirim alırsınız

d. Liste:

Liste bölümünden, mevcut durumda hangi akıllı cihazların sistemden bildirim aldığıını görebilirsiniz. WDVR uygulaması, maksimum 8 cihazın bildirim almasına olanak sağlar. Dili sıfırlayarak tüm cihazları bildirim listesinden çıkarabilirsiniz.

FABRİKA VARSAYILAN AYARI

1. Sistem ayarına gidin.

2. Dili sıfırlayın.

3. Sistem ayarları fabrika varsayılan ayarına geri döner.

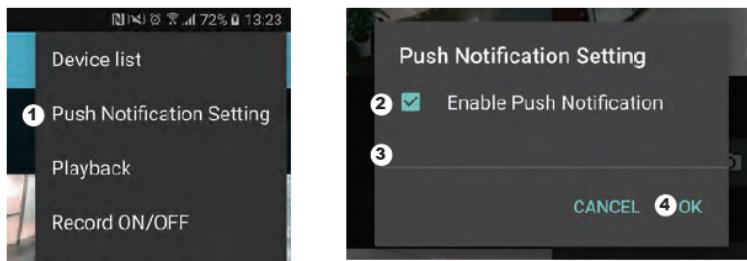
Not: Dili ve sistem parametresini varsayılan değere sıfırladıktan sonra lütfen varsayılan güvenlik kodunu değiştirin ve akıllı cihazlardan bildirim alımı ayarı yapın.

iOS için

1. simgesine dokunun.

2. Push notification'ı (bildirim alımı) etkinleştirin/devre dışı bırakın.

3. Kullanıcı adı girin.



DIGERLERİ

Özellikler

General	Transmission frequency	2,4 GHz
	Transmission range	300 m (open field)
	Max power consumption (EIRP)	<100mW
Caméra	Resolution	1080P
	View angle	90°
	Supply voltage	Adaptor (5VDC)
Moniteur	Screen size	17,8cm
	Ethernet output	10/100Mbps
	Supply voltage	Adaptor (12VDC)

Açil Yardım Hattı



www.chacon.be

Semboller



Doğru akım (DC)



Pilleri ya da bozuk ürünler evsel atıklarla (çöp) atmamın. İçermeleri muhtemel tehlikeli maddeler sağlığa veya çevreye zarar verebilir. Sağlayıcınızın bu ürünler geri almasını sağlayın ya da şehrinizde önerilen atık yerlerini kullanın.



FCC Uygunluk Beyanı: Bu cihaz FCC kuralları

Kısmı 15'e uygundur. Çalıştırma aşağıdaki iki koşula tabidir: (1) bu cihaz zararlı interferanslara yol açamaz ve (2) bu cihaz istenmeyen çalışmalarla yol açabilecek interferanslar da dahil olmak üzere alınan her türlü interferansa Maruz bırakılmamalıdır

Chacon, "34543" telsiz ekipmanının 2014/53/EU Direktifine uygun olduğunu beyan etmektedir.

AB uygunluk beyanının tam testi aşağıdaki İnternet adresinde bulunabilir:

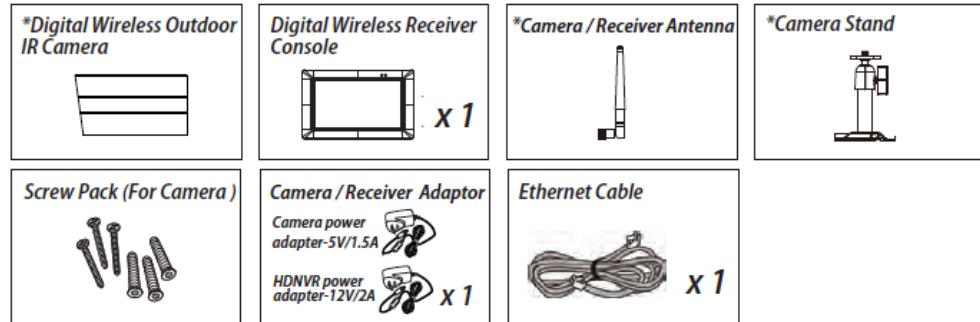
<http://chacon.be/conformity>



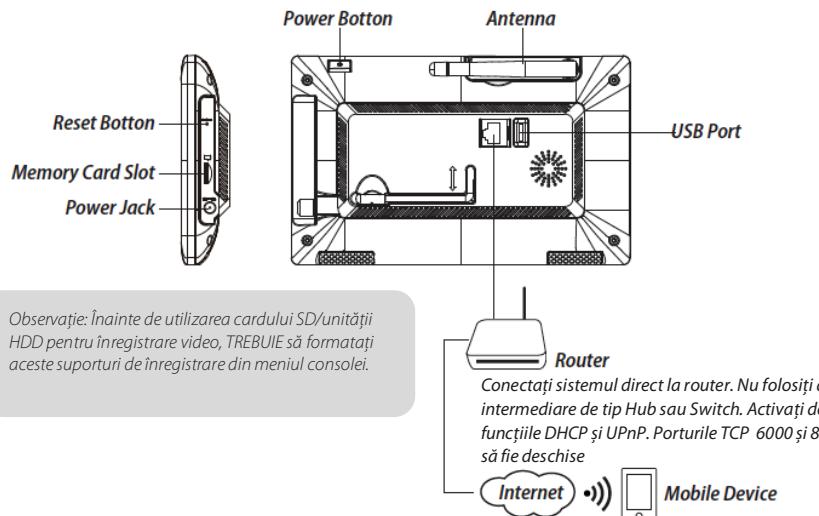
Chacon S.A.
Avenue Mercator 2 • 1300 Wavre
Belgium

RO

CONTINUTUL SETULUI



PREZENTARE GENERALĂ A PRODUSULUI

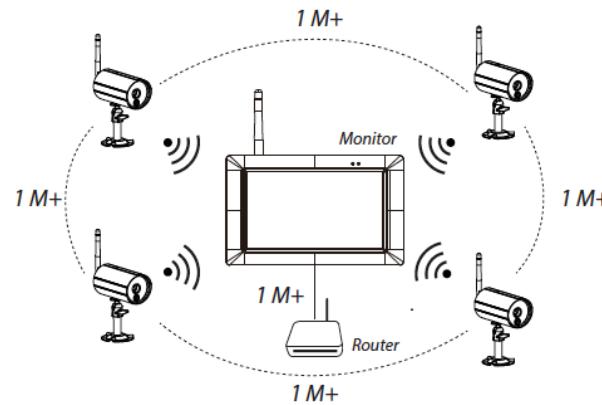


INSTALAREA APARATELOR

A. Instalarea monitorului

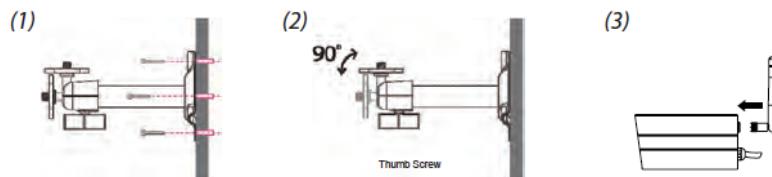
1. Introduceți cardul de memorie și/sau conectați unitatea HDD la mufa USB.
2. Răsuciți antena spre partea STÂNGĂ a consolii.
3. Conectați cablul Ethernet în mufa din SPATELE consolii și la router.
4. Conectați alimentatorul de 12 V și porniți sistemul.
5. Pentru fixare, răsuciți suportul în spațiul special din partea posterioară a consolii

Observație: Păstrați o distanță între aparițe de minimum 1 metru.



B. Instalarea camerei

- Fixați suportul camerei pe o suprafață stabilă, pe tavan sau pe perete, folosind trei șuruburi PCS.
- Slăbiți șurubul cu cap striat al suportului camerei și prindeți camera în suport.
- Însurubați antena în partea posterioară a camerei.
- Conectați alimentatorul furnizat la cameră și la sursa de alimentare. LEDUL ROȘU se va aprinde, indicând faptul că acum camera este pregătită pentru configurare.



UTILIZAREA SISTEMULUI

Meniu principal

1. Apăsați pe pentru a deschide meniu de selectare rapidă.

2. Apăsați pe pentru a accesa meniu principal.



- Configurarea camerei: asocierea camerei și calitatea video.
- Configurarea opțiunilor de înregistrare: selectați opțiunile pentru înregistrare, precum data, tipul înregistrării sau zona de detectare a mișcării.
- Lista de evenimente: redarea video a anumitor evenimente.
- Configurarea sistemului: selectați ora și data sistemului, modul de economisire a energiei, revenire la setările din fabrică.
- Configurarea suportului de înregistrare: opțiuni privind suportul de înregistrare.

Asocierea camerei la receptor

Dacă aveți mai multe camere pe care dorîți să le conectați la receptor, urmați procedura de mai jos:

- Apăsați pe pictograma de configurație a camerei pentru a accesa meniul de asociere a mai multor camere.
- Selectați canalul camerei (Camera 1/2/3/4).
- Apăsați pe pictograma „Camera pairing” (Asociere cameră).
- Într-un interval de maximum 35 de secunde, apăsați și țineți apăsat butonul de asociere din partea posterioară a camerei timp de 5 secunde. Ledul verde se va aprinde, indicând faptul că legătura camerei s-a realizat.

Meniu de selectare rapidă



Afișare/ascundere meniu



Înregistrare un singur canal
Oprește înregistrare un singur canal



Accesare meniu principal



Înregistrare toate canalele/Oprește
înregistrare toate canalele



Selectare afișare patru camere



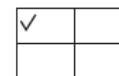
Reglare volum
Dezactivare sunet/Vol1



Selectare afișare inteligentă patru camere



Vol2/Vol3

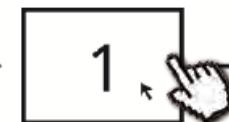


Apăsați unul din pătrate pentru a selecta canalul. Va apărea simbolul de culoare roșie. HDNVR va reda sunetul de la canalul selectat.

Imagine în direct cu până la patru camere afișate simultan



Tap one channel



Live-view full screen



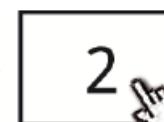
Tap again to return



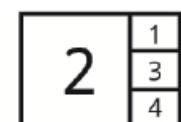
Tap one channel



Show it at left side



Live-view full screen

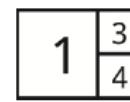


Tap again to return

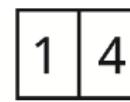
Imagine în direct cu afişare dinamică



Tap to turn on/off the camera



Turn CH2 off



Turn CH2/CH3 off

CONFIGURAREA UNITĂȚII HDNVR

1. Conectați dispozitivul la router și activați serviciile DHCP și UPnP din setările routerului.

2. Porniți receptorul.

În modul Live View (Imagine în direct), așteptați până când simbolul  devine  sau  . Acest lucru înseamnă că sistemul este pregătit pentru conectare la internet. Acest proces durează circa 30 de secunde..

3. Descărcați și instalați aplicația „WDVR Cam” pe smartphone. Lansați aplicația



For iOS



For Android

4. Înainte de a adăuga un nou sistem, trebuie să schimbați parola standard a receptorului. Vă rugăm să NU folosiți parola „123456”. Urmați instrucțiunile de mai jos:

1. În meniu principal, apăsați pe opțiunea pentru gestionarea spațiului de stocare.

2. Apăsați pe opțiunea pentru configurarea rețelei.

3. Apăsați pe DHCP, apoi modificați parola

4. Când ați terminat, apăsați pe „OK”.



5. Adăugarea unei camere

Android: Apăsați pe pictograma „New” (Adăugare). Pentru iOS: Apăsați pe pictograma „+”.

6. Scanati codul QR aflat în partea posterioară a camerei sau introduceți manual codul de identificare al acestieia

Observație: Dacă nu aveți instalată o aplicație de scanare a codurilor QR pe telefon, vă recomandăm să descărcați și să instalați aplicația „Barcode Scanner”.

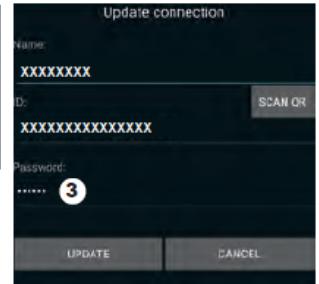
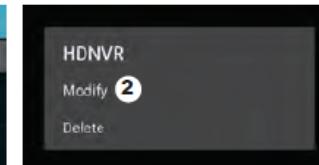
7. Introduceți aceeași parolă ca pentru receptor. Dați un nume camerei, apoi apăsați „Save” (Salvați).

8. Pentru siguranță, schimbați codul de securitate din aplicație. Pentru Android

1. Accesați lista dispozitivelor.

2. Țineți apăsat pe numele camerei. Va apărea un meniu. Apăsați pe „Modify” (Modificare).

3. Când ați terminat modificarea parolei, apăsați pe „Update” (Actualizare).

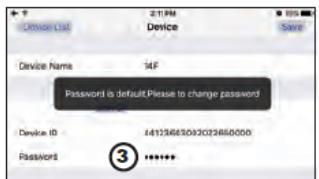
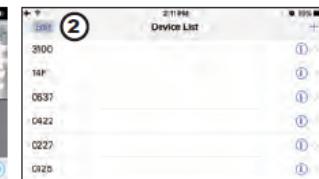
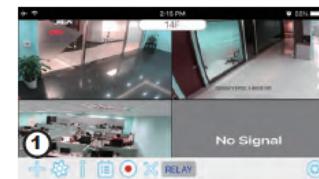


Pentru iOS

1. Apăsați pe pictograma „+” pentru a accesa lista dispozitivelor.

2. Apăsați butonul [Edit] (Modificare).

3. Schimbați parola standard.



9. Apăsați pe dispozitivul dorit din listă, apoi apăsați „Play” (Redare) pentru a vă conecta la acesta. În funcție de capacitatele rețelei, accesarea imaginii video transmise poate dura câteva secunde.

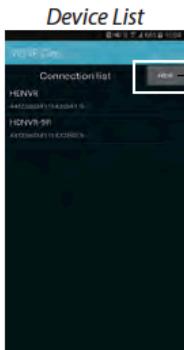
Observație:

HDNVR permite accesarea sistemului de către maximum 3 utilizatori simultan. O a 4-a conectare va fi respinsă. Când un utilizator folosește meniu de configurare la nivel local, accesul unui utilizatorilor de la distanță la HDNVR va fi blocat temporar, până când utilizatorul local părăsește meniul.

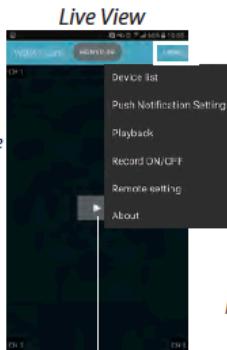
HDNVR necesită o lățime de bandă de 1,5 Mbps pentru fiecare conexiune pentru a asigura o bună calitate a imaginii vizionate/transmise online. Dacă lățimea de bandă este sub 1,5 Mbps,

INTRODUCERE PRIVIND APLICATIA

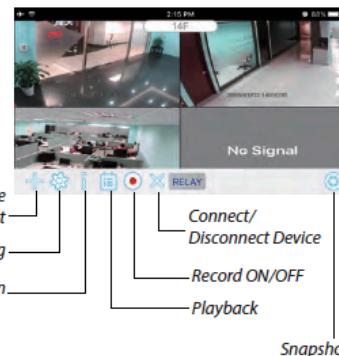
Android



* Tap to connect HDNVR, then tap the "more" icon that setting menu will show up.



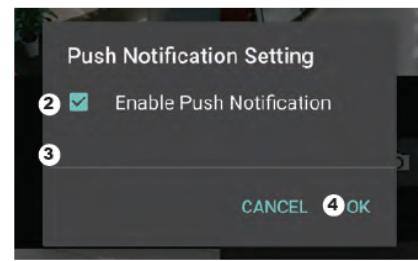
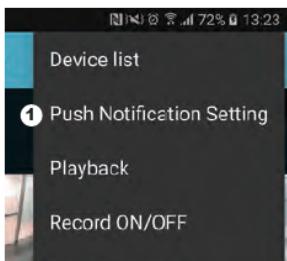
iOS



Notificări în timp real

a. Activare/dezactivare notificări în timp real: Pentru Android

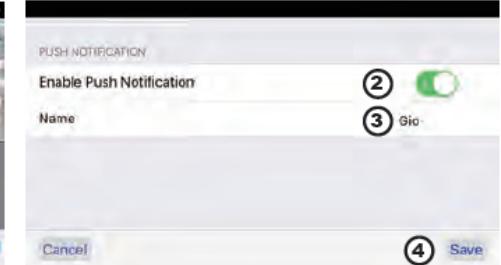
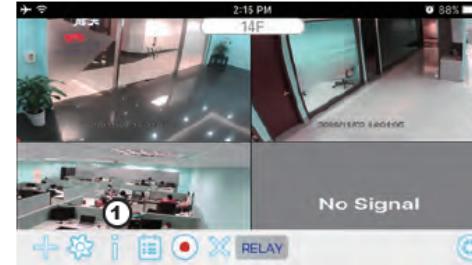
1. În secțiunea „More” (Mai multe), selectați Push Notification (Notificări în timp real).
2. pentru a activa/dezactiva notificările în timp real, bifați/debifați caseta.
3. Introduceți numele de utilizator.
4. Când ați terminat, apăsați pe „OK”



Pentru iOS

1. Apăsați pe pictograma .
2. Activăți/dezactivați notificările în timp real.
3. Introduceți numele de utilizator.

4. Când ați terminat, anăsați pe „Save” (Salvati).



b. interval

Accesați meniul de configurare a notificărilor în timp real pentru a selecta intervalul de timp pentru acestea. Sunt disponibile patru opțiuni pentru selectarea intervalului de timp pentru notificări

Observație: Telefonul dvs. va primi o notificare imediat după prima punere în funcțiune. Ulterior, camera va trimite notificări în intervalul de timp selectat. Această funcție vă permite să reduceți numărul de notificări primite pentru un eveniment care se întinde pe o perioadă mai lungă de timp

Pentru Android

1. Apăsați pe Push Notification Setting (Configurare notificări în timp real).
2. Selectați intervalul de timp pentru notificări.

Pentru iOS

1. Apăsați pe Push Setting (Configurare notificări în timp real).
2. Selectați intervalul de timp pentru notificări
- c. Time period (Intervalul de timp):

Această opțiune vă permite să selectați intervalul în care nu dorîți să vă deranjeze notificările. Puteți selecta începutul și finalul intervalului în care vă sunt trimise notificări. Veți primi notificări numai în acest interval.

d. List (Listă):

În secțiunea List (Listă), puteți vedea dispozitivele mobile care primesc în prezent notificări în timp real din partea sistemului. Aplicația WDVR permite trimiterea de notificări unui număr de maximum 8 dispozitive mobile. Puteți șterge toate dispozitivele din lista pentru notificări prin resetarea limbii.

REVENIREA LA SETĂRILE DIN FABRICĂ

1. Accesați meniul de configurare a sistemului.

2. Resetați limba.

3. Setările sistemului vor reveni la valorile din fabrică

Observație: Vă rugăm să schimbați codul de securitate și să activați notificările în timp real pentru dispozitivele mobile după ce resetați limba și parametrii sistemului la valorile din fabrică.

ALTELE

Specificații

General	Transmission frequency	2,4 GHz
	Transmission range	300 m (open field)
	Max power consumption (EIRP)	<100mW
Caméra	Resolution	1080P
	View angle	90°
	Supply voltage	Adaptor (5VDC)
Moniteur	Screen size	17,8cm
	Ethernet output	10/100Mbps
	Supply voltage	Adaptor (12VDC)

Serviciul de asistență



www.chacon.be

Simboluri



DC - Curent continuu (c.c.)



Nu aruncați bateriile uzate sau aparatele scoase din uz împreună cu deșeurile menajere.
Acesta pot conține substanțe care dăunează sănătății sau mediului înconjurător. Puteți preda aceste produse comerciantului sau la centrele speciale de colectare.



*Declarație de conformitate FCC: Acest aparat respectă prevederile secțiunii 15 a normelor FCC.
Utilizarea acestuia este supusă următoarelor două condiții: (1) acest aparat nu trebuie să provoace interferențe dăunătoare și (2) acest aparat trebuie să accepte orice interferențe recepționate,
inclusiv interferențe care pot provoca funcționarea incorrectă a acestui*

Chacon declară că echipamentul radio tip „34543” respectă directiva 2014/53/EU.

Declarația de conformitate integrală cu normele UE este disponibilă la următoarea adresă de internet :

<http://chacon.be/conformity>



Chacon S.A.
Avenue Mercator 2 • 1300 Wavre
Belgium